

萬有文庫  
種百七集二第  
編主五雲王

衛藏通志

附校字記

商務印書館發行

國學基本叢書

志通藏衛  
記字校附  
(二)

# 衛藏通志卷五

## 喇嘛

御製喇嘛說。敬編卷首。

乾隆五十七年十月二十三日福康安等會奏爲遵旨設立金本巴瓶拈定呼畢勒罕以興黃教事。查達賴喇嘛班禪額爾德尼爲黃教之宗自宗喀巴流傳至今凡達賴班禪圓寂後不迷本性俱有呼畢勒罕出世以衍其教向係令吹忠等作法降神秉公指認是以化身示現僧俗人等悉皆信以爲真歷輩以來仰蒙天朝衛法興教恩禮優隆各蒙古部落以及大小番族俱憑吹忠作法指定誠心敬奉遠近皈依是達賴喇嘛班禪額爾德尼轉世之後其實在根基向來遠近番民數萬衆總以吹忠作法降神爲敬信竟有牢不可破之勢然行之既久其中妄指之弊定所不免卽如藏內各呼圖克圖內仲巴爲前輩班禪之兄哲卜尊丹巴呼圖克圖爲達賴喇嘛之姪而丹津班珠爾之子卽係三巴呼圖克圖之呼畢勒罕族屬姻姪遞相傳襲誠如聖諭竟與世職無異各呼畢勒罕旣出於一家親族不能使人無疑恐將來達賴喇嘛班禪額爾德尼之呼畢勒罕若亦指認未眞於事殊有

關係仰蒙聖主振興黃教頒發金本巴瓶一件令將吹忠四人所指之呼畢勒罕姓名及生年月日各寫一籤貯於瓶內對衆拈定實足以防弊竇而懾衆心奉到節次諭旨仰見我皇上釐定正教撫馭外番於因勢利導之中寓循名責實之意臣等實深敬佩並敬向達賴喇嘛班禪額爾德尼濟噶呼圖克圖大喇嘛及吹忠等宣示聖諭無不感激悅服茲復欽遵訓示公同籌議嗣後拉穆吹忠內噶瓦東薩穆葉等四人俱令其熟習經典試演降神之法設遇達賴喇嘛班禪額爾德尼示寂後令吹忠等四人認真作法降神尋覓實有根氣之呼畢勒罕指出者若干將其名姓生年月日各寫一籤貯於欽頒金本巴瓶內揀選熟習經典喇嘛虔誠誦經七日傳知各呼圖克圖喇嘛等齊集佛前駐藏大臣親往監視凡達賴喇嘛班禪額爾德尼之呼畢勒罕即仿互爲師弟之義令其互相指定如吹忠四人所指皆同有一呼畢勒罕出世者擬寫名籤一枝另加空籤一枝入於瓶內如法誦經若對衆掣出空籤則名籤之呼畢勒罕並非確實是以不爲佛佑即別尋呼畢勒罕另行籤掣以杜吹忠等串通妄指之弊籤上須寫清漢唐古忒三樣字使大衆一望而知不致爲所蒙混至前後藏各大呼圖克圖之呼畢勒罕亦令駐藏大臣監同達賴喇嘛照例掣籤方可定準其餘如察木多類烏齊等處呼畢勒罕距藏較遠所出之呼畢勒罕非大呼圖克圖可比向來不由藏地吹忠指認仍照舊令其徒衆自行尋覓再藏內向來諷誦伊羅爾經之處卽係大昭臣等已親至大昭揀擇寬敞

經堂掃除潔淨俟御前侍衛惠倫乾清門侍衛阿爾塔錫第恭齋金本巴瓶到時臣等卽行送往大昭內宗喀巴前供奉並選派誠實喇嘛專司看守以昭誠肅等因具奏奉硃批另有旨欽此  
十二月初一日福康安等具奏爲御前侍衛惠倫乾清門侍衛阿爾塔錫第恭齋金本巴瓶來藏於十一月二十日敬謹齋到臣等率同官員官兵及濟嘯呼圖克圖率領各寺呼圖克圖大喇嘛及噶布倫以下番目遠出祇迎達賴喇嘛感激聖恩先期下山在大昭等候派喇嘛等各執香花幡幢導引臣等與惠倫等恭送金本巴瓶於向來諷誦伊羅爾經之大昭佛樓上宗喀巴前敬謹供奉達賴喇嘛率領僧衆梵唄齊宣極爲誠肅並據達賴喇嘛稱呼畢勒罕轉世遞衍禪宗關係鄭重今蒙大皇帝振興黃教惟恐吹忠等降神作法指認未真致有流弊特頒金本巴瓶衛護佛門實已無微不至我實感戴難名嗣後惟有欽遵聖訓指認呼畢勒罕時虔誦經於大衆前秉公拈定庶使化身真確宣揚正法遠近信心闡藏僧俗頂戴天恩無不感激等語察看達賴喇嘛等歡忭感頤情形見於詞色呈遞謝恩哈達一方佛一尊濟嘯呼圖克圖呈遞謝恩哈達一方佛一尊等因具奏於次年正月二十四日奉到硃批好事知道了欽此

五十八年二月十三日和琳等具奏爲西甯及科爾沁等處送到各呼畢勒罕遵旨入瓶籤掣事竊臣等前奉諭旨遇有大小呼畢勒罕卽在金本巴瓶先行試掣茲有西甯送到遜巴呼圖克圖之呼

畢勒罕並年班回藏堪布囊素帶有科爾沁地方達喇嘛四人之呼畢勒罕四人茲有一人送到呼畢勒罕三名又有三人每一人各送到一名現在送到之呼畢勒罕共計九名所有各呼畢勒罕名非大呼圖克圖向來轉世並不報明理藩院具奏亦不由吹忠指認惟將本處所出之呼畢勒罕名字送交達賴喇嘛班禪額爾德尼誦經指定歷來俱係如此辦理臣等伏思欽頒金本巴瓶令既供奉在藏自應將送到之呼畢勒罕各按名字人數分別入瓶試掣因先期令濟隆呼圖克圖等帶同喇嘛於大昭宗喀巴前虔誠誦經二月十一日達賴喇嘛下山前至大昭臣等親往監視寫籤入瓶公同抽掣查遜巴呼圖克圖之呼畢勒罕送來者共有三名掣得策旺哲布丹之子又達喇嘛羅卜藏多布丹之呼畢勒罕送來者亦有三名掣得烏珠穆沁地方第巴克之子又達喇嘛羅卜藏丹津羅卜藏達布凱倫珠布班珠爾三人之呼畢勒罕送來者每人祇各一名是以寫名籤三枝各配空籤一枝分三次入瓶抽掣其達喇嘛羅卜藏丹津及羅卜藏達布凱之呼畢勒罕俱係掣得名籤准其指認惟倫珠布班珠爾之呼畢勒罕掣空籤自非確實應令該地方另行尋覓是日掣籤之時自達賴喇嘛以下僧俗環觀皆稱大皇帝護衛黃教將設立金本巴瓶辦爲公允臣等察看衆情甚屬感激喜悅傾心信奉嗣後藏內吹忠指認之大小呼畢勒罕俱照此籤掣永遠遵奉再查前奉諭旨各蒙古地方所出之呼畢勒罕俱於雍和宮設立之金本巴瓶內抽掣此數呼畢勒罕旣送到藏內

臣等遵卽試掣嗣後西甯地方距藏較近將所出之呼畢勒罕就近送藏入瓶抽掣此外各蒙古地方所出之呼畢勒罕俱應由理藩院行文令其將名字送京在雍和宮金本巴瓶內籤掣以別真僞等因具奏於本年五月初三日奉到硃批該部議奏欽此

三月初八日奉上諭西甯及科爾沁等處地方送到各呼畢勒罕入金本巴瓶試掣一摺亦批交該部議奏矣欽此

五月二十六日奉上諭據和琳奏吹忠等屢次試驗實已計窮力竭將來遇有應出之呼畢勒罕遵旨擇有福相聰慧幼孩歸入金本巴瓶掣定爲準等語前因喀爾喀三音諾彥部落額爾德尼班弟達呼圖克圖圓寂後其裔卓特巴那旺札什赴藏懇求降神批示原令於中等人家找尋詎那旺札什私送吹忠銀物因而卽指圖謝圖汗之子爲呼畢勒罕因命奎舒同札薩克喇嘛格勒克那木喀赴喀爾喀地方另行找尋奎舒等於該處屬下人戶找得聰慧幼孩五名具奏隨交雍和宮喇嘛念經並派八阿哥及理藩院掌官監同將其姓名生年月日入瓶籤掣得第五名之齊旺札布奎舒來至熱河復命回奏自找得五名幼孩後俱令住在廟內其餘四名俱各歸家惟居末之齊旺札布不肯回去又掣定後那旺札什前製衣服坐褥一分與齊旺札布不肯穿坐另製一分給與始行穿坐等語可見呼畢勒罕原有根基吹忠降神實爲妄誕不足憑信此一事殊爲奇異甚懨朕懷著將覆訊那旺札什及奎舒奏摺並昨降諭旨俱抄

錄發交和琳等閱看。將來藏內遇有應出之呼畢勒罕和琳等當照此辦理。則從前聽從吹忠之積習。自無難永遠革除欽此。

四月十九日奉上諭前因喀爾喀三音諾彥部落額爾德尼班第達呼圖克圖圓寂後其商卓特巴那旺札什有意營謀汗王子弟爲呼畢勒罕代求達賴喇嘛拉穆吹忠附會妄指已分別治罪並明降諭旨通飭各蒙古番衆矣本日據和琳奏詢達賴喇嘛稱那旺札什到藏時向我問額爾德尼班第達的呼畢勒罕出在何處我令他去問拉穆吹忠他就赴吹忠處問過吹忠批說圖謝圖汗屬雞的兒子就是我向來總據吹忠所說爲憑就照向例憑吹忠龍單上的話給他批了並訊據吹忠尼爾巴敦珠卜達爾結供那旺札什於五十七年復至拉穆廟內求問呼畢勒罕究竟在於何處吹忠降神龍單批令於東方中等人家找尋過了幾日那旺札什來寺又送銀五十兩綬一疋哈達一箇向吹忠告稱圖謝圖汗車登多爾濟之子暨公凌沁多爾濟之子俱是屬雞的此二人內是否真實並開伊等父母年歲求其降神吹忠卽於那旺札什所遞字上批說車登多爾濟之子屬雞的是真呼畢勒罕等語是卽該商卓特巴欲營求汗王子弟爲呼畢勒罕之明證益可見此事之不可不徹底查辦矣朕自乾隆八年以後卽誦習蒙古及西番字經典於今五十餘年幾餘究心討論深識眞詮況本朝之維持黃教原因衆蒙古素所皈依用示尊崇爲從宜從俗之計初非如元人佞佛優禮喇嘛致有詈罵者割舌毆打者斷手之事近因黃教之習愈趨

愈下蒙古番民等失其舊時淳樸之風惟知牟利罔識佛教正宗不得不亟加整頓是以製一金本巴瓶派員齋往設於前藏大昭俟將來藏內或出達賴喇嘛班禪額爾德尼及大呼圖克圖呼畢勒罕時將報出幼孩內擇選數名將其生年月日名姓各寫一籤入於瓶內交達賴喇嘛念經會同駐藏大臣公同籤掣並於京城雍和宮內亦設一金本巴瓶如蒙古地方出呼畢勒罕卽報明理藩院將年月姓名繕寫籤上入於瓶內一體掣籤其從前王公子弟內私自作爲呼畢勒罕陋習永行停止朕之此旨原因各蒙古汗王貝勒等旣有世爵可以承襲罔替已極尊榮何必又占一呼畢勒罕又謀喇嘛之利如此見小罔知大義將來必致謀奪財產啓爭肇畔滋生事端方今國家威稜遠播各蒙古札薩克咸隸理藩院管理遇有田產細故俱爲之秉公剖斷若任伊等牟利不已久而或致爭奪相尋成何事體是朕之整飭流弊正所以護衛黃教厚愛蒙古人等使其各歸愚蒙永除爭競至佛法以虛寂爲宗無來無去故釋迦涅槃後並未出世卽宗喀巴闡演黃教亦未出呼畢勒罕達賴喇嘛班禪額爾德尼係宗喀巴之二大弟子始世世出有呼畢勒罕轉世共掌黃教相沿已久從前五輩達賴喇嘛及來京之前輩班禪額爾德尼諸習經典或尙能具有真慧現在達賴喇嘛年紀尙輕委質誠樸甫學經卷豈能直參上乘先知一切凡有求其指示呼畢勒罕者惟憑拉穆吹忠之降神定奪而吹忠不過如內地師巫之類且內地師巫尙有用刀自扎及鉗刀吞劍掩人耳目法術令吹忠經和琳等面加演試授以刀劍俱各戰慄並師巫之不如是其所

指呼畢勒罕荒唐更屬顯然乃番衆人等崇信已久以其妄言休咎小有效驗遂傳神一時竟有牢不可破之勢此亦習俗使然自不必急於禁止前已頒發金本巴瓶於大昭供奉之宗喀巴前掣籤所有找尋呼畢勒罕一事永遠不准吹忠指認其番民推問吉凶等事暫聽仍舊日久吹忠法術不行亦將自敗總之大端既得默化潛移一切積弊亦無難逐漸革除至藏地出產較少布達拉商上給與衆喇嘛養贍及番兵口糧等項需用繁多所入不敷支給向賴各蒙古番衆布施以資用度嗣後惟不准私指呼畢勒罕其餘熬茶贍禮皆在所不禁朕方鼓勵蒙古等使之布施但不可如那旺札什之用財營求將汗王之幼子附會妄指作爲呼畢勒罕並如年前噶爾丹錫勒圖呼圖克圖之私遣徒弟到土爾扈特地方向人索取耳從此各蒙古番衆等益當恍然於朕之掃除積弊無非欲力挽頽風振興黃教保全伊等俾安樂利永息爭端並非不令其尊崇佛教不許布施達賴喇嘛班禪額爾德尼也所有辦理此事緣由著再行曉諭各處蒙古番衆等咸使聞知共喻朕意欽此

五十九年正月二十六日和琳具奏訪得未出世之呼畢勒罕遵旨派人尋找事查自前年整頓藏務以來皇上爲各呼畢勒罕皆出自達賴班禪二喇嘛親族及世家子內積習相沿致有逆僧沙瑪爾巴之事頒賜金本巴瓶供於大昭入瓶籤掣立法極爲盡善臣等留心體察並行文各處訪問有無呼畢勒罕以便遵旨試掣總未見有呈報緣衛藏地方雖皆屬達賴喇嘛管轄如察木多類烏齊

乍了薩喀等處各有呼圖克圖管理一切事件從不關白藏中而各呼圖克圖中又有紅黃黑三種各行其教各子其民自去年臣等行文各處令將所有呼圖克圖無論大小有名無名俱著將轉世輩數開列呈報以憑咨明理藩院立案去後昨據陸續報到臣等查有察木多所屬甲拉呼圖克圖、噶色所屬覺喇澤小呼圖克圖又藏噶借結呼圖克圖三名皆已圓寂一二年尙未出世雖皆係極小呼圖克圖如俟各該處自行呈送到日再入金本巴瓶籤掣設其所報卽係該呼圖克圖之親族世家子弟妄指一二人皆不可定彼時方始駁飭不但徒事周章而是否係伊親族亦無從查察今臣等公同商酌應卽遵旨照認識額爾德尼班第達之例會同彼處漢官於圓寂地方之一二年所生之有福相聰俊幼孩內各揀選四五名來藏如法念經入於金本巴瓶內籤掣俟找尋到日掣得何名另行具奏外並一體傳知各處嗣後遇有呼圖克圖圓寂卽令隨時呈報不必俟其出世以憑一體辦理等因具奏於本年四月十七日奉到清字硃批且如此試爲之餘有旨欽此

奉件附駐藏二位大人吩咐查達賴喇嘛並班禪現今共有幾輩生長地方父母姓名圓寂年貌地名某年差過堪布進貢某輩某年蒙皇上賞過敕書查明呈報等諭奉此今查得班禪頭一輩係宗克巴佛的徒弟名叫克珠丹白尼嗎曲吉加勒布格勒巴勒桑于木牛年生在後藏納堆降奪雄切窩地方父名工噶扎喜母名卜真甲木于土馬年五十四歲圓寂第二輩名叫竹白旺曲索諾木

卻吉朗布生在後藏野茹臧扎木溫薩地方父母姓名並圓寂年貌找尋不出第三輩名叫結竹白旺曲洛布藏敦欲竹巴于木牛年生在拉魁溫薩地方父名索諾木多爾結母名扁宗幾于火虎年六十一歲圓寂第四輩名叫班禪洛布藏曲吉甲勒參于火兔年生在臧絨連竹甲爾地方父名撮結策忍巴勒角爾母名撮結于水虎年九十六歲圓寂第五輩名叫班禪洛布藏夷喜巴勒桑布于水兔年生在臧絨托布甲隊倉地方父名沙不仲索諾木汪扎爾母名澤丹卜癡于火蛇年七十五歲圓寂第六輩名叫班禪折布尊洛布藏巴勒丹依喜巴勒桑布于土馬年生在臧野茹嚮扎喜孜地方父名湯拉母名甯達旺木于鐵鼠年四十三歲圓寂第七輩名叫洛布藏巴勒丹丹白尼嗎卻勒拉木結巴勒桑布于水虎年生在後藏巴浪吉雄地方父名巴勒丹登珠卜母名齊墨甲木現年十三歲第四輩班禪洛布藏曲吉甲勒參在時遇大清登基達賴喇嘛並班禪曾差堪布赴京叩喜蒙皇上降旨班禪洛布藏曲吉甲勒參在時遇大清登基達賴喇嘛並班禪曾差堪布赴京叩喜師學習經典又蒙降旨班禪並達賴喇嘛二人每年輪流差堪布赴京進貢一次自奉旨之後按年輪流差堪布赴京進貢直到如今又第五輩班禪洛布藏夷喜巴勒桑布在時于康熙五十二年內蒙派欽差赴藏賞賜金冊內註明將札什倫布各廟宇地方賞與班禪管理不許別人侵占又于康熙五十二年正月二十二日蒙賞賜金冊金印第六輩班禪折布尊洛布藏巴勒丹依喜巴勒桑布

在時于乾隆三十年十月初四日蒙文殊菩薩大皇帝差阿思哈大人並札薩克喇嘛阿旺巴勒珠三等侍衛前來賞賜金冊一本重一百一十三兩所有金印係前輩班禪遺流奉到這樣旨意又于乾隆四十五年內蒙賞賜四體字玉冊玉印今年差赴京堪布名叫金龍堪布藍古巴夷喜達爾結係屬馬的現年四十五歲爲此具稟

九月十九日譯

查、西藏現有世襲公爵二人、札薩克頭等台吉一人、頭等台吉二人、四等台吉一人、內阿里公諾爾布彭楚克于去年病故伊子承襲時原敕送部填名又削去公爵議給頭等台吉丹津班珠爾之舊敕送部更換俱尙未發還外其餘敕書謹敬譯漢呈閱



# 衛藏通志卷六

## 寺廟

謹案佛西方之教也藏地信佛誠事佛謹歷數十年其佛像曰沙迦圖巴江賚孜格曼殊舍利雅滿達噶德木楚克驛子天王瑪哈噶拉達喇額可邁達爾阿玉錫等號供奉石樓金殿香燈朝禮自打箭爐至後藏七千餘里寺廟不可勝紀茲自大小招布達拉札什倫布至察木多札雅巴塘裏塘打箭爐著名寺廟隨地以志焉

謹案前後藏至打箭爐各部落寺廟不可勝記今按布達拉經濟及西域志所載名最著者敘入  
布達拉

唐時藏王曲結通經典之稱松贊噶木布唐書作弄好善信佛頭頂納瓦塔葉佛在拉撒地方山上誦旺固爾經取名布達拉爲西藏衆僧俗所瞻仰每日焚香坐禪入定不思他往唐公主同巴勒布王之女名拜木薩因藏王坐靜恐有外侮遂修布達拉官寨城垣上掛刀鎗以嚴防禦其上藏王寢室與拜木薩寢室隔絕兩處頂皆平坦搭銀橋一道以通往來後因藏王莽松作亂官兵拆毀布達拉僅存

觀音佛堂一所。嗣經五輩達賴喇嘛掌管佛教。兼管民間事務。修立白寨。又有代辦事務之桑結嘉木磋。修立紅寨。及內外房屋。金殿佛像。相傳重修至今一百四十餘年。其地在北山之陽。五里平坦。突起一峯。高約二里。緣山砌平樓十三層。盤磴而上。其上有金殿三座。光彩耀目。金殿之下有金塔五座。西殿有宗喀巴手足印。日久不化。爲達拉喇嘛坐牀處。金殿內供奉御容。率衆喇嘛誦經。

### 招拉筆洞寺

布達拉之西南。竦起一峯。其南山生下爲藏之峯。山北去布達拉里許。中建一塔。下通西行大路。其山上層樓四起。爲有行喇嘛坐靜處。其寺內喇嘛多業岐黃。

### 大招寺

大唐文武孝德皇帝撰 大蕃神聖贊普舅甥二主商議社稷如一統立大和盟約永無渝替。神人俱已證知。世世代代使其稱讚是以盟文卽日留傳之於後也。文武孝德皇帝與大蕃神聖贊綺之黎贊陛下二聖舅甥睿哲鴻被

曉今永之屯亨矜憫之情恩覆其無内外商議叶同務令萬姓安泰所恩如一成久遠大治之績熟覩同心以申隣好之義共成厥美今燕義二國所守見管封疆洮岷之東屬大唐國界其塞之西方是大蕃境土彼此不爲殺敵不舉兵革不相侵謀封疆或有猜阻挺生間事訖給以衣糧放歸令社稷山川無擾各敬人神然舅甥相安之義不朽每須通傳彼此相倚一任常相往來兩路漢蕃臣以將軍谷交馬其洮岷之東大唐祇應清水縣之西大蕃供應舅甥親近之禮使其兩界煙塵不揚同聞頌德之名須無驚恐之患行人情備鄉土俱安如始斯樂業之垂恩萬代則稱美之聲遍於日月所照矣蕃於蕃國受安漢亦漢國受樂茲乃舍其大業耳各依此盟誓永不移易當三寶及諸賢並日月星辰之下其陳刑具爲盟設此大誓約如有不依此

誓奪漢背約破盟者來其殃禍也。倘傾覆以及動陰謀者不在破盟之限。審漢君臣並稽古立誓周細爲文。二君之德萬載稱揚之內蒙庥人民咸頌矣。

西藏第一番王傳七世至曲結松贊噶木布。唐書作弄贊普迎唐公主又差頭人倫布噶爾迎巴勒布王鄂

特巴爾郭恰之女拜木薩爲妾。唐公主帶來釋迦牟尼佛像。拜木薩帶來墨居多爾濟佛。白木薩欲修廟宇。藏王擇地興修。唐公主卜算藏地形勢乃妖女仰面之象。拉撒海子乃妖女心血是爲海眼。須將海眼填塞。上修廟宇如蓮花形。將四圍風脈更正如八寶聯絡乃得吉祥。藏王遂興工。將海子四面用石堆砌。海眼中忽起五色霞光。現出石塔三層。用石拋擊然後用木接蓋。空隙處鎔銅淋滿海眼始平。藏王又虔祝神佛。欲將邪氣鎮壓在昌諸銷囉倫塔堆陽四地方接連地脈之處。建寺一百八座。時有龍王現洋般式樣用石堆砌大昭始成。相傳至今一千八百四十餘年。其地有拉撒內坐東向西。樓高四層。上有金殿五座。闌干殿宇皆係銅底溜金宏敞壯麗。中殿供奉釋迦牟尼佛。乃唐公主自中國鑄請來者。左廊有唐公主藏王松贊噶木布巴勒布王女拜木薩之像。其內神佛萬計。中殿供奉萬歲御座。香花然盞。四季長輝。樓頂東南隅有拜拉穆殿。神靈顯赫。番敬畏之。內藏上古軍器。鳥鎗長八九尺至一丈者與今之九子炮同。弓韁箭袋亦甚長大。大殿內有明萬歷時太監楊英所立碑一座。前壁上繪唐元奘法師求經師弟四人像。門外有唐番和盟碑。高約一丈五尺。寬

約四尺厚約三尺。兩旁刊有大臣太宰尙書等字跡。並牛僧儒姓名碑側古柳二株。老幹蟠屈若龍虬。相傳植自唐時云。

小昭寺

大昭寺北半里許。番名喇木契。坐西向東。樓高三層。上有金殿一座。亦頗壯麗。乃唐公主所建。因唐公主悲思中國。故東向。其門殿內佛像。名墨珠多爾濟。又有釋迦牟尼佛、彌勒佛諸像。或云塑像內有唐公主肉身。座上書默寂能仁四字。其南即頗羅柰舊宅。

薩木秧寺

俗稱桑薦寺

拉撒東二日。山南薩木秧地方。藏王曲結松贊噶木布第五世曲結赤松特贊。欲修札瑪爾正桑廟。赴甲噶爾延請班第達擇地。興修未成。復令藏地能習經咒之人。赴甲噶爾請祖師白瑪薩木巴娃。降收妖邪。仿照甲噶爾阿蘭達蘇哩廟宇式修造。三頂四面八方。以象星宿。後有噶瓦拜勒孜覺囉。壘嘉木參等數千人。教化大行。修立十二處大寺。俱安設喇嘛道士誦經。相傳至今一千四十三年。又舊字內載拉撒東南噶勒丹寺相近。其樓閣經堂佛像。與大小昭相似。內供關聖帝君像。傳云唐以前其方多鬼怪爲害。人民不安。帝君顯聖除之人。始蕃息。土民奉祀。稱尊號曰革塞結波。達賴喇嘛歲至其地講經。

多爾濟札古寺

附近薩木秧寺在札洋宗山之巔。寺內有洞高二千餘丈。梯木而上。洞內石蓮花佛座。座前石几盒。內有白土可食。味如糌粑。次日復生。其洞須然火而入。座後有一大海。云作惡之人至此必失足墮海中。番人畏憚而不敢忽焉。

察木珠寺

俗名昌諸寺

藏王曲結松贊噶木布修立大昭之時。赴雅爾嚩等處見一小海子。內有妖蛇五首。欲將海水戽乾。上建廟宇。遣覺拉化爲鶻斬之。海水盡赤。水遂消。乃於其地修建廟宇。供奉桑堆佛十九尊。即陰陽佛也。其一尊乃不上自成之像。上建五塔以鎮之。又塑佛母伊興科爾洛像、羅金褚旺像、蒼巴洞托爾足像。即拉穆吹忠護法。又修極樂寺、彌勒寺。相傳至今一百四十餘年。

色拉寺

唐古忒語。色，金也。拉，山也。其山出金故名。

拉撒北十里色拉山。宗喀巴在色拉曲頂居住之時。觀其地可建廟宇。其弟子甲木慶曲結沙克伽伊喜明時入中國爲禪師。賜物甚盛。回藏後。宗喀巴令其在色拉建立大寺。所供佛像。係由內地帶

檀香雕刻釋迦佛、十八羅漢、及諸佛像。又修上下札倉、札倉譯言僧房也。嘉庚、贊仲、鍾頂小寺四所。招喇嘛居

住其寺。依山勢建金殿三座。層樓高聳。達賴喇嘛亦歲至講經。寺中供一降魔鐵杵。長不足二尺。頭如三稜錘。一頭如人頭狀。番語呼爲多爾濟。相傳建寺時。自大西天飛來。其寺堪布珍之。番人必歲一朝供。

布賴蚌寺

俗名別蚌寺

拉撒西二十里。前臨大道。後依山巖。宗喀巴之弟子札木陽曲結札什巴爾丹。在聶烏地方居住之時。夢神人語此地宜修寺院。賜予五千徒衆。並現出無量水泉數處。覺而告其師宗喀巴。乃令修寺。其時即有聶烏富民那木喀桑布出資布施。修建廟宇。又旺固爾山起出海螺。賜與弟子札木陽曲吉札石巴勒丹。殿宇修像甚盛。其修郭莽、洛賽嶺、結巴、沙谷爾、獨瓦、得洋、阿克巴等七處札倉。乃蒙古西番各土司布爾卡木布等處。凡初出世之呼畢勒罕。及遠近大小喇嘛初學經者。多聚處於此。地有園亭一座。爲達賴喇嘛避暑處。去寺里許。有吹忠殿。乃無妻室者與他處異。

噶勒丹寺

俗名甘丹寺

拉撒東五十里噶勒丹山。宗喀巴先在大昭率衆喇嘛攢昭誦經。然燈。衆喇嘛求立寺院。宗喀巴乃

手舉金剛菩薩云。宜在旺固爾山創建。遂造大經堂。內塑桑堆、陽佛德木楚克、印安多爾影佛像。又修

沙爾孜、江孜二處札倉。以供衆喇嘛棲止。相傳至今有三百八十餘年。其形勢與布達拉略同。其經樓佛像、幢幡、寶蓋、華麗與大小昭相似。乃宗喀巴坐牀之所。示寂於噶勒丹寺彌勒佛前。爲黃教發源之地。有黃教堪布喇嘛主之。

### 木鹿寺

大昭之北。小昭之東。樓高四層。亦頗壯麗。經堂佛像。亦甚整齊。爲西番僧人習經之所。西有經園。刊布三乘經文。頒行各處。

### 菊噶木寺

俗名菊岡寺

毗連經園。樓高三層。爲蒙古僧人學經之所。

### 噶瑪霞寺

卽垂仲殿。大昭東半里許。寺內塑神像。猙獰惡煞。內居護法。乃喇嘛裝束。仍娶妻生子。世傳其術。卽中華之巫類也。每月初二、十六日下。神頭戴金盃。上插雞羽。高約二三尺。穿甲。背插小旗五面。週身以白哈達結束。足穿虎皮靴。手執弓刀。登坐法壇。凡人叩問吉凶。託神言判斷禍福。出則人從裝束。

鬼怪執旗鳴鼓鉞導引之。寺內皆有吹忠亦有女人爲之者。爲番人所敬信焉。

達隆寺

拉撒北過鍋噶拉山一日寺亦宏麗喇嘛約千餘。

呼正寺俗名熱正寺

拉撒東北二日角子拉上寺內喇嘛衆多山徑曲折鳥獸寂無如觀之喇嘛振鐸俄頃山禽獐鹿諸類畢集寺有呼正呼圖克圖掌之。

楚布寺、業朗寺

拉撒北七十里之浪子地方各有呼圖克圖掌之紅帽教之宗名噶噶巴黑帽教之宗名沙噶納明萬歷時入覲勅賜封號印冊今襲衣鉢者一名札哇楞布齊一名革桑楞布齊。

鄂納廟在拉撒東北薩木他廟在拉撒東南噶爾靼廟在拉撒西北與沙羽克岡拉山相近

觀音寺在曲水殿索碩哩寺江索橋班古爾曲底寺江孜岡堅喇嘛寺布站協噶爾喇嘛協噶爾第哩浪古寺定日

俄拉寺由尋拉木赴宗喀一站達朔寺拉木卡木宗寺甲木真寺距濟噶一站帕巴寺濟噶羣喀寺宗喀阿拉寺阿拉工龍寺

羅宗喀 拉丫爾寺 湯薩迦寺 遠離寺 距札什倫  
三站。 拉丫爾寺 谷 崧布寺 摩囉。 江公寺。 邊橋。 岡堅寺。 生多喇嘛寺。 布一站。 鹿古寺。 布一站半。

甘勒丹。 密交 納葛。 達拉寺。 昔噶波多寺。 拉噶陽八井喇嘛寺。即沙瑪爾巴舊居今改給濟 嘴呼圖克圖黃教喇嘛住持。 曲桑寺、楚普寺。 浪子箭頭

寺。 在布賴琫  
寺之下。

### 關帝廟

舊建在札什城之南。欽差駐藏工部尚書和琳重葺廟宇。撰碑文其辭曰：恭惟我國家撫有區夏東至朝鮮。西窮大漠。南極于交趾。北抵于庫倫。暨海外西洋諸國。罔不輸職貢。奉正朔。幅員之廣。千古罕有舉。凡王師所向。靡不誠服。關聖帝君實默佑焉。唐古忒在勝朝爲烏斯藏。自聖祖仁皇帝時歸入版圖。駐兵札什城。舊建有帝君廟。靈應異常。僧俗無不敬禮。乾隆辛亥秋。廓爾喀部落惑於逆僧沙瑪爾巴遊說。潛師侵掠後藏。賊衆我寡。憑高固守。賊屯林中。每夜數驚。自相蹂躪。以爲大兵且至。懼而引去。皇帝赫斯震怒。命大學士忠銳嘉勇公福康安爲大將軍。超勇公海蘭察四川總督。惠齡爲參贊大臣。統領索倫漢土官兵。聲罪致討。副都統賽尚阿。巴圖魯成德分率偏師。由聶拉木牽綏賊勢。琳同大學士毅籌畫軍儲。往來策應。大將軍等由濟隆進烏道。羊腸賊人負嵎據險。我兵出奇

奮勇七戰七捷直逼賊巢廓曾舉國懼怖哀憇乞降我皇上如天之仁不忍覆其巢穴詔許歸誠自進師至凱旋凡三越月固由聖主廟謨廣運指示機先大將軍運籌帷幄靡堅不破然究屬帝君威靈呵護之所致也大將軍回藏度地磨盤山剏立神祠以答靈貺僉議札什城舊廟爲春秋禋祀之所廢而不葺良用缺然爰是琳與制府惠齡捐資庀材諭吉鳩工命同知李經文董其役卑者崇之隘者拓之有廡有堂有嚴有翼閱一月而竣事神之憑依於是乎在蓋國家聲教之所及無非神威之所訖自非真氣盤礴塞乎天地之間輔翊景運安能彌綸中外靈威異彰若此乎不敏職司邊寄凡所以整飭戎行挽回風俗敢不憮惕惟厲上報主知於展謁之次敬進官吏而勵之曰帝君有云心在人中如日在天上吾等益當激昂自奮矣是爲記

關帝廟

新建於磨盤山頂乾隆五十七年十月大學士忠銳嘉勇公福康安撰碑文其辭曰乾隆五十有六年秋廓爾喀自作不靖侵陵藏界並搶掠札什倫布廟皇上赫然震怒謂衛藏自策零敦多卜殄滅後隸職方者百餘年使斬徵調之煩從移駐班禪達賴之議其濟壘磊拉木等地勢將盡委之賊此後受戕者當不止前後衛藏矣特責諭音福康安爲大將軍一等公海蘭察四川總督惠齡爲參贊

大臣統領勁兵大張撻伐大司空和琳飛芻輓粟專司策應爲後路聲援大學士孫士毅復自昌都馳赴西招協理軍儲於五十七年夏由宗喀濟隆整旅遄進先是駐軍前藏徵兵籌餉謁札什城關帝廟見其堂皇湫隘不可以瞻禮緬神禦災捍患所以佑我朝者屢著其孚格于是度地磨盤山鳩工庀材命所司董其役默禱啓行淳臨賊境七戰皆捷距陽布數十里廓曾震聾軍威乞降至再皇帝鑒其誠款體上帝好生之德准納表貢詔令班師並御製十全記頒示臣下予惟此視師自進兵以來山谿險劣瘴霧毒淫竟獲履險如坦不三月而歲績自非神祐不至此凱旋之日廟適落成與諸公瞻仰殿廡徘徊俎豆深感大功速竣維神之力而益欣繼自今前後衛藏之永永無虞也是爲記

### 衛藏永安寺

乾隆六十年御賜廟名曰衛藏永安頒四譯字扁額建在磨盤山之南麓參贊公海蘭察巴圖魯等捐資修建爲濟隆呼圖克圖住錫之所乾隆五十九年工竣欽差駐藏內閣學士兼禮部侍郎和甯撰碑文其辭曰文殊皇帝真天人師大千普育法輪護持阿耨波淨耆闍雲垂憚彼廓番蠟觸坤維皇帝震怒乃命麾戈大將軍福大司空和軍籌戰律秉算靡訛巴圖魯海霹靂摧阿克震克捷壬子之秋元戎奏績虎將陳猷爰發願力仰答神麻布金五千作廟山陬載謀載度濟隆浮屠鳩工閱歲

藏厥宏謨翼翼輝輝寶像金軀于萬斯年永祝皇圖。

雙忠祠

在寵崗爲傅拉二公建乾隆十五年朱爾墨特那木札勒謀逆二公計誅之爲其黨所害乾隆五十八年大將軍公福康安征勦廓爾喀班師回藏爲之撰文勒石其辭曰雙忠祠在前藏大昭東北向爲駐藏大臣行署朱爾墨特那木札爾之難駐藏大臣傅公拉公死焉署亦燬於火番民感二公之忠烈因其舊址請立祠肖像以祀蓋以二公大有造於衛藏也傅公諱清爲康安世父乾隆十五年公以都統奉命駐藏左都御史拉布敦副之時朱爾墨特那木札爾襲其父頗羅鼐郡王封專藏事多不法公裁抑之橫如故公廉其叛逆有跡密疏請便宜從事以絕後患奏入上以公孤懸絕域未可輕舉命都統班第代拉公將明正其罪以申國法旨未至反謀益亟廣布私人凡駐藏大臣一舉動輒偵邏之禁郵遞不得通潛結準噶爾爲外援藏中有異己者將盡誅之勢且延及達賴喇嘛爲雄長一方之計公如坐待其變事發而公必死誘而誅之其羽翼已成衆寡不敵而公亦死均之死也毋寧變速而禍小遂與拉公定密計以十月十三日告其黨羅卜藏達什曰召藏王來有旨令議事朱爾墨特那木札爾以公勢孤聞召不之疑亦不設備公與拉公登樓待之止其衆於樓下隨上者四五人公見之顏色不動如平時引入臥室閨戶急掣佩刀砍之中項而仆從者競前以棓擊其

首立斃羅卜藏達什在室門外聞格鬪聲知禍發抉腮跳越告其壻第巴喇布坦等號召賊衆須臾  
屬至鎗礮競發環攻之牆高而固不能入賊乃積薪樓下烈燄四起樓焚賊遂攀援而登公手刃數  
賊身被三傷力竭自刎以殉拉公亦中創死吁烈矣哉夫衛藏距京師萬有餘里公鎮其地戍兵寡  
弱外不足以制其力內不足以奪其權設朱爾墨特那木札爾竟舉兵反番民性怯懦勢必舉而從  
之以向隸版籍之地一旦陷賊即使以身殉事已無及勞師糜餉致貽聖主西顧憂疇職是土顧可  
以一死委其責耶公獨奮不顧身毅然定大計乘其未發誘而誅之餘黨雖擾攘而渠魁既殲如瓦  
解冰泮無能爲難不旋踵而就縛盡伏厥辜公雖死而全藏以安國威以振是非霍光之誘斬樓蘭  
所可同日語也事定班公及四川總督公策楞至藏列二公死事狀上聞天子震悼下詔褒嘉忠烈  
公與拉公贈一等伯入賢良祠昭忠祠公仍入家祠從祀子孫以一等子爵世襲罔替卹忠錄庸延  
及苗裔嗚呼公之心其可慰矣康安以五十七年奉命督師進勦廓爾喀來藏謁雙忠祠瞻拜遺像  
距公殉節時蓋四十餘年矣藏番追念兩公遺澤歲時奔走香火不絕至今猶有能道當時遺事者  
惟碑碣缺如堂廡垣牖間有傾圮爰於班師之日葺而新之且恐歲久遺跡或湮敬書其事以示後  
人其時同殉者爲主事策塔爾參將黃元龍並爲位於廡以配食傳曰能捍大患則祀之如公者番  
之民雖百世祀可也

### 拉里大寺

拉撒東行一千十里名拉里山由山右盤旋而上山腰有大寺一座管地方之堪布喇嘛居之

### 丹達廟

拉里東行四百八十五里有雪山名沙貢拉山之東麓有丹達神廟最稱靈驗凡過者必虔誠禱祝乃得平安相傳雲南某參軍解餉過閻王碥餉箱落雪窖中身與之俱墜人無知者迨春夏雪消猶僵坐鞘上土人驚異遂奉其尸而祀焉乾隆五十八年四月初九日奉上諭福康安奏此次官兵赴藏經過丹達山均無阻滯山靈助順請加封號並頒扁額丹達山遠在徼外最爲險峻風雪不時自軍興以來官員兵丁調遣至藏以及事竣凱旋均當冬令經過該處得以安穩遄行毫無阻滯實爲神庥佑助靈應聿昭宜列在祀典錫之封號著封爲昭靈助順山神該部載入祀典春秋致祭並頒去御書扁額交駐藏大臣於山下舊建神祠敬謹懸掛以答麻應而示懷柔該部知道欽此御書扁額教闡遐柔四字乾隆五十九年戶部議覆祭丹達山神每年春秋二季共需祭品銀二十一兩按年先於察木多庫貯臺費銀內墊支備辦入於鹽茶耗羨項下開銷咨部立案乾隆五十七年欽差戶部尙書和琳懸掛扁額鎮靖利濟四字乾隆五十八年大將軍大學士忠銳嘉勇公福康安懸掛扁額四字乾隆五十九年欽差內閣學士兼禮部侍郎和甯懸掛神贊其贊曰驛驘騁景

鳳凰高飛。塞塞匪躬。之子安歸。節彼丹達。神其憑依。在昔縣貢。洛馬知冤。傷哉雪嶠。羈掛游魂。藏舟  
千古。齊壽崑崙。石沉星隕。天鑒純忱。忠信篤敬。靈感斯深。典守發省。履道驚心。巍巍示象。馨香旣升。  
得自在。超最上乘。願施勿畏。勿墜神燈。乾隆五十九年。欽差工部尙書松筠懸掛扁額。峙峙通衢。  
四字。

碩板多廟一座。

丹達東行三百一十里。至碩板多大寺。築土甃石爲城。枕山臨河。內供佛像。其經堂喇嘛第巴居之。  
喇貢廟五座。

碩板多東行四百七十里。名喇貢大山。有金剛寺、空沙寺、吉祥庵、大佛寺、雲臨寺。

裏角廟三座。

喇貢東行一百八十里。名裏角塘。有長鳴寺、永定寺、白衣庵。

俄羅橋廟五座。

裏角東行五十五里。名俄羅橋。乃察木多帕克巴拉呼圖克圖坐靜花園。有萬壽寺、雲頂寺、大

牟寺、定海寺。

察木多舊名昌都。亦名喀木。即所謂康也。

俄羅橋東行四十里。名察木多。有江巴林寺。亦名戎空寺。北係山麓。層樓金殿。左右兩河環繞。頗極壯麗。乃帕克巴拉呼圖克圖坐牀之所。又有二呼圖克圖、三呼圖克圖。商卓特巴率三千喇嘛居之。戎空寺左有大寺。內供奉萬壽無疆御座。令節朔望朝賀。又有普安堂。乃漢人所建講經堂。

龍王廟

包墩

察木多東行一百五十里。包墩。有善化寺、科兒寺、林光寺。

巴貢

包墩東行一百里。名巴貢。有觀音閣。自察木多至於子多。建漢人寺。

乍了

包墩東行三百三十五里。名乍了。有大寺。坐西北向東南。土城圍繞。有呼圖克圖掌之。其地方事務俱聽該喇嘛、商卓特巴管理。又有轉經閣。在大寺前。男女定婚嫁俱於此。

巴塘

乍了東行六百二十里。至南墩。出西藏界。入巴塘界。又東行三百里。至巴塘。有大寺。坐東向西。垣周百餘丈。掌教堪布喇嘛居之。其餘喇嘛築土平房環繞而居。無口糧寺院八十四座。有口糧寺院五

十七座。唯南墩漢人寺。每年七月。巴塘察木多兩處客民。皆雲集於此。貿易貨物。如內地廟會。

裏塘

巴塘東行五百四十五里。名裏塘。有長吉春科兒寺。大堪布喇嘛居之。管喇嘛三千餘名。又關帝廟。

乃漢人所建。又貯經堂、金剛寺、尼姑庵。均在裏塘

工沙寺。在牟納

空沙寺。在俄洛

納土寺、麻唐寺。均在桑登寺

喇

那勒吉策巴寺。在牟納

登沙寺。在下

工噶車寺。在工噶

陽頂寺、巴木補寺。均在薩木配林寺

薩木配林寺。在烏巴城

立禪寺。

布喇嘛。在喇嘛申角寺。在中

登沙寺。在牟納

工噶車寺。在陽頂寺

巴木補寺。在薩木配林寺

薩木配林寺。在烏巴城

立禪寺。

在喇嘛申角寺。在中

打箭爐

關帝廟、武侯祠、漢人寺。均在打箭爐

郭將軍廟。蜀漢時人名達諸葛武侯曾令造箭於此

報國寺、又名喇嘛寺。在打箭爐西

惠遠寺。

在爐城西北。雍正七年奉勅建。並賜名。其地一名噶遠城。達賴喇嘛曾移居於此。至今由西藏派大堪布喇嘛往掌之。雍正九年御製惠遠廟碑文。敬編卷首

高日寺

打箭鑪西行一百九十里名東俄洛過大雪山三十里至高日寺乃紅帽堪布所居之寺。

札什倫布寺

拉撒西南去八日卽後藏寺名札什倫布乃宗喀巴之大弟子根報敦珠巴所建。即頭輩達喇嘛其寺背山臨河殿宇宏敞佛像莊嚴亦甚壯麗乃班禪喇嘛坐牀之所凡學經成者必至此受戒。

薩迦寺

後藏札什倫布境內有薩迦呼圖克圖乃元時帕思巴之後爲紅帽教之宗經簿載育仁菩薩之後人昆貢確嘉卜通達經典看得奔布山風脈佳勝欲創建廟宇向業主降雄固喇娃班第仲喜納密酌克敦三人欲乞售茲地伊三人乃施舍不取價值遂建此廟供諸佛像招僧住持相傳至今七十餘年其紅教喇嘛年少時娶妻生子至生子後不復再近室家始登法座按輩相傳。

多爾濟帕姆宮

拉撒西行半月羊卓白地方海中有山山巔建寺極宏麗有瀛洲蓬島之勝寺內乃女呼圖克圖多爾濟帕姆所居云北斗之精化生昔第巴薩木結亂藏時化猪遜去藏地呼猪曰帕故名。

娘娘廟在札什倫布東北

淋噶爾廟 阿克巴札桑廟 推薩木諾爾布淋廟 挾爾孜廟 濟康廟俱在

札什  
倫布

關帝廟 在札什倫布  
營官寨前

乾隆五十八年欽差工部尙書和琳撰碑文曰札什倫布爲歷代班禪喇嘛焚修之所旁有小山聳峙爲營官寨自入版圖以後卽其地建帝君廟歷昭靈應漢番僧俗奉祀惟謹乾隆五十六年秋廓爾喀惑於逆僧沙瑪爾巴邪說覬覦札什倫布財物潛兵掩至番民僧俗迫於變起倉猝皆鳥獸散都司徐南鵬僅率綠營弁兵七八十人據營官寨以當其衝賊兵環之數市斷汲水道仰攻八晝夜我兵固志死守開發矢石無不奇中掘地十餘丈飛泉湧出歡聲動地士氣百倍賊隨稍卻屯聚柳林中以爲久計忽夜驚自相戕殺懼而引去行至通拉山風雪驟作賊衆僵斃不可勝計咸以爲帝君靈應所致明年七月大將軍大學士忠銳嘉勇公福康安奉命撻伐七戰七捷距陽布不數舍賊酋舉國震懾遣其大頭目詣軍營輸納表貢願奉約束永爲不侵不叛之臣哀憇再四大將軍具狀以聞詔釋弗誅九月班師大功告成蓋惟聖主統馭四夷無思不服亦惟帝君神功赫奕歷相我國家師行數萬里外奏凱若斯之速也琳奉命總督糧餉往來策應凱旋後旣修札什城舊祠以誌靈貺繶維後藏爲神蹟昭著之所堂皇湫隘竊用恧馬爰命所司董其役鳩工庀材計費千餘緡向

之因陋就簡者均已肅然改觀落成日謹敍顛末而爲之記從而銘曰惟神配天惟皇建極佐我國家是憑是式威靈顯昭不可思憶禱祀蒸嘗報功崇德垣墉旣新丹牋旣飾殿宇耽耽門廡翼翼於萬斯年獲此西域

御前侍衛正藍旗滿洲副都統和隆武巴圖魯領隊大臣額勒登保  
乾清門侍衛正黃旗蒙古副都統布隆巴圖魯領隊大臣岱森保  
乾清門侍衛副都統職銜西里巴圖魯領隊大臣珠爾杭阿

乾清門二等侍衛伊昌阿巴圖魯永德

多托禮巴圖魯阿尼雅布

哈西巴巴圖魯安祿

雜勒丹巴巴圖魯桑吉斯塔爾

通政使司副使加三品卿銜軍機處行走方維甸

理藩院柔遠清吏司員外郎軍機處行走長齡

戶部堂主事兼貴州陝西清吏司候補員外郎軍機處行走巴哈布

內閣侍讀軍機處行走楊揆

鑲黃旗蒙古副都統法福禮巴圖魯領隊大臣烏什哈達。

鑲藍旗蒙古副都統西郎阿巴圖魯領隊大臣德楞泰。

頭等侍衛索倫總管加副都統職銜能登額巴圖魯領隊阿木勒塔。

頭等侍衛加副都統職銜額騰額巴圖魯果爾海。

頭等侍衛努塔巴圖魯五紹。

頭等侍衛蒙興保。

二等侍衛德吉巴圖魯納丹保。

額爾克巴圖魯薩甯阿。

錫特洪巴圖魯阿哈保。

呼東阿巴圖魯定西鼐。

額騰伊巴圖魯克興額。

二等侍衛德勒琿。

阿納保。

德勒克依。

阿吉。

烏勒呼訥。色玉慎。

德全。籌保。

巴哈。博依保。

三等侍衛、繩僧額巴圖魯吹札布。

喀勒崇伊巴圖魯達爾精阿。

託莫爾渾巴圖魯多隆武。

碩隆武巴圖魯捫撒木保。

色莫爾亨巴圖魯綸布春。

三等侍衛傅昇。穆克登布。

噶爾第。溫保。

諾託保。富罕。

額勒金泰。定札。

富永。巴蘭。

莫爾渾保。

化品.

札保.

阿達.

三布鼐.

藍翎侍衛折克.

亨昆.

諾穆起.

噶拉.

綽倫保.

鄂爾哲依.

色克通阿.

富僧德.

江鼎.

烏福納.

克色保.

溫春.

烏勒哈鼐.

雙福.

巴顏察.

明喜.

寶班.

莫新.

賓德爾.

格勒登徹.

德繼特.

花山保.

舒靈阿.

甘肅永固協副將烏爾固勒濟巴圖魯達音泰。  
四川懋功協副將世襲一等子王承勳。

維州協副將五十一

甘肅甯夏府知府隆興。

四川雅州府知府姚令儀。

甯遠府知府李憲宜。

前任龍安府知府重光。

甘肅甘州城守營參將劉懷仁。

四川漳臘營參將呂致。

越巂營參將徐南鵬。

陝甘督標前營遊擊楊宗澤。

陝西鞏昌營遊擊雷仁。

四川督標左營遊擊長春。

提標左營遊擊王錫章。

提標右營遊擊蒲益章。

峨邊營遊擊李芝榮。

綏靖營遊擊胡尚賢。

崇化營遊擊額爾亨額。

川北鎮標中營遊擊烏爾公阿。

左營遊擊王威甯。

楞格。富體。

前鋒章京哈布齊顯巴圖魯七十五。

護軍參領覺多觀巴圖魯額勒金保。

葉布懇額巴圖魯彥吉保。吉勒彰阿。

副護軍參領常善。

前鋒侍衛察靈阿。

委護軍參領德通。雅爾哈善。

前鋒校索多巴。

特依順保。武章阿。

親軍校哲爾金保。

和成額。

台斐音阿。

護軍校噶塔鼐。

音德。

墨爾根額。

體布克蘇。

巴桑。

甘肅布政使司布政使景安。

四川按察使司按察使林雋。

松茂兵備道倭什布。

前任福建延建邵道、四川候補道承勳。

四川川北鎮總兵官朱射斗。

重慶鎮總兵官堅勇巴圖魯袁國璜。

松潘鎮總兵官諸神保。

建昌鎮總兵官奮圖里巴圖魯穆克登阿。

川北鎮總兵官彭承堯。

松潘鎮標中營遊擊張志林。

建昌鎮標中營遊擊乍格。

左營遊擊谷廷棟。

會鹽營遊擊德勝保。

靖遠營遊擊七格。

直隸石柱廳同知湯健業。

順慶府同知范栩。

候補同知李經文。

雷坡通判蔡廷保。

順慶府通判蔡廷弼。

候補通判楊開泰。

綿州直隸州知州施鑑。

忠州直隸州知州吉興。

巴州知州常發祥。

合州知州劉印全。

湖北宜昌府興山縣知縣鄭人慶。

四川成都府成都縣知縣周明德。

雙流縣知縣鍾逢太。

灌縣知縣徐鼎。

保甯府通江縣知縣鍾蟠雲。

重慶府巴縣知縣吳桂。

瀘州合江縣知縣張天爵。

潼川府中江縣知縣毛大瀛。

樂至縣知縣魏守曾。

嘉定府峨嵋縣知縣王贊武。

夾江縣知縣谷暄。

綿州安縣知縣黃爲琳。

重慶府綦江縣知縣常天佑。

原任資州資陽縣知縣張熙廣。

資州井研縣知縣湛夢蛟。

變州府奉節縣知縣沈達。

原任達州東鄉縣知縣蔣曾煌。

候補知縣張梧。

馬敦詩

監修同知李經文。

把總趙國泰。

單大雄

右銜名原書載在詩文類查西藏公爵台吉各勅覆呈之後今詩文類已刪再三展讀因悟末幅監修同知李經文一人會見於前札什城關帝廟碑云命同知李經文董其役董役卽監修也是此銜名可定爲札什城關帝廟碑碑陰人名無疑然不敢徑羼入今附在寺廟門之後

卷之三

三

卷之三

三

卷之三

三

今聞此言，大驚，謂人曰：「吾子之愚也！」

時有王門生，名玄，字玄微，善談玄理，嘗與人論，人問其所以然，玄曰：

「吾子之愚也。」人問其所以然，玄曰：「吾子不知吾子之愚也。」

卷之三

三

卷之三

三

卷之三

三

卷之三

三

卷之三

三

卷之三

三

# 衛藏通志卷七

## 番目

謹案衛藏番目向例惟辦事之噶布倫、贊管兵之戴琫等係由駐藏大臣擬定正陪請旨補放其餘管轄地方之營官職掌事務之第巴等俱聽商上自行揀用自乾隆五十七年議定章程並賞給頂帶分隸職司俱由駐藏大臣主持陞調其品級考銓選法實與內地官階無異謹查明編纂以昭遵守

乾隆五十七年十一月大學士公福康安、大學士孫士毅、工部尙書和琳、四川總督惠齡等具奏籌議衛藏章程內開一藏內大小番目缺出應行定立等級統歸駐藏大臣會同達賴喇嘛揀放也查噶布倫、戴琫等向雖由駐藏大臣具奏其餘商上仔琫、商卓特巴、業爾倉巴、協爾幫、希約第巴、朗仔轉密本第巴噶廈中譯小中譯卓尼爾各察落大小營官係噶布倫等酌擬數人由達賴喇嘛挑定駐藏大臣並不過問大缺營官尙由達賴喇嘛與駐藏大臣發給執照小缺營官並無駐藏大臣給照之例是以向來大小番目遷轉補放毫無等級卽如商卓特巴營官等缺出或於布達拉商上噶

廈公所當差之人挑補或以並未當差之人、閒散人等放補至噶布倫之缺本應以戴琫陞補或有徑由大族子弟補放者戴琫之缺本應以營官陞補亦有以戴琫年齒幼小之子弟補放者雜亂參差不成體制甚或營求賄囑其弊無窮查噶布倫等辦理一切事務戴琫管理番兵商上仔琫商卓特巴係總司出納以上各缺尤關緊要不可越次補放啓蹕等倖進之弊卽大缺邊缺營官管理地方番民事務較繁亦不應以未經歷練之人充補今請核定品級層次遇有噶布倫缺出於戴琫及商卓特巴仔琫內擇其才具優長者著有勞績者駐藏大臣會同達賴喇嘛揀選二員擬定正陪奏請補用戴琫缺出先儘新設管領番兵之如琫內揀選如一時不得其人再以邊缺營官內揀選亦會同達賴喇嘛擬定正陪二員具奏請補候旨遵行不得仍前舊習率用本不管兵之番目致誤操防商上仔琫商卓特巴缺出以管放衆番目口糧之業爾倉巴管理刑名之協爾幫噶廈辦事之中譯及濟仲喇嘛陞補其業爾倉巴協爾幫缺出以管理布達拉一帶番民希約第巴管理拉撒番民之朗仔轄密本管達賴喇嘛馬廠之達本陞補其希約第巴密本缺出以大缺邊缺營官調補及噶廈卓尼爾陞補查業爾倉希約第巴兩項內有喇嘛者亦准挑選喇嘛補用大中譯缺出以小中譯噶廈卓尼爾陞補大缺營官缺出以小缺營官調補及小中譯補放其管兵甲琫亦准調補邊缺官惟小缺各營官始准於東科爾及喇嘛內揀選補用所有營官缺分應行詳悉查明大缺邊缺小

缺寫立冊檔存案以便遵守其喇嘛補放營官者多係達賴喇嘛隨侍之人因其勤勞年久不能遠離左右酌量派管地方藉資養贍雖難一槩禁絕然亦須由駐藏大臣另派妥幹之員前往該喇嘛營官不得私行派人前往致滋弊端噶廈小中譯卓尼爾雖係小番目隨同噶布倫辦理事務亦關緊要應揀選東科爾心地明敏者挑補以上各缺均由駐藏大臣會同達賴喇嘛挑選如達賴喇嘛徇私不公准駐藏大臣駁正秉公揀補除噶布倫戴琫奏明補用外其餘若一一請旨不免煩瑣應請由駐藏大臣會同達賴喇嘛給發清漢字番字印照爲據所有噶布倫戴琫以下管事各頭目管地方各營官均係按等補放已足杜絕弊端此外如管門管草管糌粑管帳房管牛羊廠頭人等缺均無關緊要應聽達賴喇嘛自行揀補至札什倫布管事者皆係喇嘛向來陞補調轉亦無等級嗣後商卓特巴缺出以歲琫喇嘛森本各大缺及管地方營官均照前藏之例由駐藏大臣會同班禪額爾德尼爾陞補不准越次補放至札什倫布所屬寨落較少並無邊界要緊之缺俱仍照向例挑補所有後藏之商卓特巴歲琫森本各大缺及管地方營官均照前藏之例由駐藏大臣會同班禪額爾德尼補放給照其餘各缺不過管茶葉柴草等事極爲瑣屑俱非緊要應聽班禪額爾德尼自行補放如此明定等差秉公拔補以次陞轉庶大小番目皆能得人營求賄囑之弊自可不杜自絕十二月又具奏邊界營官向俱用庸劣營官充補是以辦理均未妥協嗣後應揀選妥幹之員補放

並應照內地邊俸之例酌定年限陞擢以示鼓勵也。查邊界地方與外番接壤約束番民稽查出入最關緊要必須精明強幹之員方足勝任向來稍能辦事營官因邊界氣惡劣冰雪較早皆願在前藏當差憚於遠涉將冗鬱無能者濫行派往以致辦理諸事每多弊竇嗣後補放邊缺營官於小缺營官及管兵之甲臻番目內擇其幹練者調補如果到任三年辦理妥善駕馭得宜卽行更換調回記名以戴臻等缺陞用倘有辦理不善之處立卽革退不可稍事姑容如此懲勸有方番目皆知奮勉亦永資綏靖矣一嚴禁襲充番目之弊以勵人材也查西藏世家子弟稱爲東科爾凡遇挑取大小番目必於東科爾中通書算者補放其餘番民中卽有妥幹之人並無進身之路間或拔補定臻小頭目亦不能再有陞轉雖番民積習相沿悉皆推重世家各安本分尙無觖望而若輩以門第相高彼此接引蹕等超遷勢將無所底止臣等查核東科爾子弟不下數千人勢難一時更張舊制轉致人心未協前已酌定章程如充當兵丁之番民果能奮勇出力技藝嫻熟卽非東科爾出身亦准由定臻游擢至戴臻其餘辦事之番目等仍於東科爾內揀其端謹歷練之人按等補用但不准襲充伊祖父職分以致冒濫過甚卽按取小中譯卓克爾小缺營官等番目亦須年至十八歲以上方准當差不得以幼小之人應名充數致滋冒濫。

# 衛藏通志卷八

## 兵制

原目作番兵

謹案唐古忒番兵向來分派各寨農民有事則調集爲伍既無統率又少操礮雖有數萬之名僅爲虛設自乾隆五十七年定議額設差操與註防綠營兵丁一體訓練洵足爲衛藏保障也謹照原議編纂以重巡防

乾隆五十七年十一月大學士公福康安等會奏爲酌定唐古忒番兵訓練事宜縷陳條例恭請聖訓事一唐古忒兵丁分設前後藏地方應酌定數目以肅兵制也查唐古忒番兵原設有五千一百六十五名之數其實兵民不分係按各寨番民定以派兵數目並非額設番兵可比戴琫平日無兵可管遇事調遣祇在各寨抽派與派烏拉人夫無異充數應名多不使用軍器以猝然調集之番民責令打仗禦賊無怪其毫無紀律怯懦不堪今請額定數目於前後藏各設番兵一千名此外衝途要隘之定日江孜地方安設番兵各五百名共額設三千名實兵此項番兵即在安設地方就近挑補以省調戍之繁前藏原設戴琫二人卽令各管新設兵五百名後藏原設戴琫三人以二人駐劄

後藏以一人分駐定日均各管該處新設兵五百名再添戴琫一名分駐江孜亦管新設兵五百名各處俱有原設新設之駐防將備弁兵卽令督率管束教演技藝前藏番兵歸遊擊統轄後藏及江孜定日番兵歸後藏都司統轄所有挑補番兵道具花名清冊交該管遊擊都司及戴琫稽查外仍另繕名冊二本一呈駐藏大臣衙門一交噶廈公所遇有事故核實挑補隨時呈報以資考察一核定管兵番目以專責成也查藏內管兵番目不但戴琫一員徒爲虛設卽戴琫以下之如琫甲琫定琫等頭目亦祇空有其名無裨實用每遇出兵另派第巴數人管領其頭目兵丁彼此各不相識安望其協力齊心奮勇出力今於原設戴琫五名外添設戴琫一名自應仍照舊制設立大小番目逐層管束於戴琫之下設立如琫十二名每名管兵二百五十名如琫之下設立甲琫二十四名每名管兵一百二十五名甲琫之下設立定琫一百二十名每名管兵二十五名與綠營兵目相似以上大小番目俱由駐藏大臣會同達賴喇嘛揀選年力精壯之人充補發給委牌倘敢虛應故事廢弛軍律卽行革退並將本管番目從嚴懲治至戴琫之缺向俱由管官陞補亦有戴琫子弟及東科爾徑行補放者充補旣無等級人皆不知勸勵嗣後總應按照等差遇有戴琫缺出卽以如琫拔補其餘各缺相擇技藝嫻熟操防認真者以次遞陞其有世家東科爾陞轉俱屬過優不由東科爾出身者拔至定琫而止嗣後東科爾情願充當番兵及定琫兵目者准其充伍按次陞用不准躐等超

越番兵中如有材技出衆之人不但拔補定臻仍一體按次陞擢至戴臻如內地營制果有出色兵丁即可由行伍出身以次擢用至提鎮番兵亦當仿照此例不得以非東科爾世家阻其上進之路如此定立營制明示勸懲庶可武備修明人知奮勵一唐古忒番兵及管兵番目應分別酌給錢糧口糧以資養贍也查藏內調派番兵從不給與口糧卽出兵之時亦不免其徭役番民被調後自行備帶口糧前往糧盡而逃勢所必至此次調派番兵經鄂輝奏明令商上給與口糧雖該兵積習相沿間有逃逸而臣福康安派守後路熟索橋等處番兵及成德帶往聶拉木番兵駐劄數月逃者甚少固由嚴行約束亦緣口食有資是唐古忒兵非不可振作茲蒙訓示以旣用其力若不給與口糧自必愈生退縮令商上給與口糧如須添補卽於陽八井沙瑪爾巴家資田產內酌量撥給添補口糧並將廓爾喀繳出札什倫布銀兩留給防兵今旣不設官兵即可爲添補番兵之用仰見聖主體恤恩慈昭垂經制實屬法良意美應請將此項額設番兵三千名每年每名給與青稞二石五斗遇有征調再照征兵之例每名每日商上支給糌粑一觔每年口糧共需青稞七千五百石所有此項青稞平價採買須銀一萬數千兩原應前後藏商上給與但商上除每年額用外少有贏餘不能支給自應遵旨於沙瑪爾巴莊田所出青稞內撥給而核沙瑪爾巴莊田棵麥爲數亦有不敷現據丹津班珠爾之子呈繳歸公莊田五處又有仲巴田地四塊合之沙瑪爾巴莊田每年統共收青稞

三千一百七十石所少青稞四千三百二十餘石祇須於廓爾喀交出札什倫布銀兩及沙瑪爾巴各物變價內酌撥銀兩作爲開墾地畝之費耕種卽敷支給如此辦理各兵既不至枵腹從事而以各處歸公之莊田銀兩爲唐古忒兵丁口食之用天朝並不利其所有既可贍給兵食兼可折服番民於事實爲兩得所有番民挑定額兵者俱由達賴喇嘛發給執照免其一家充當烏拉徭役以示體恤如有事故革退仍將執照繳回至月餉一項若照屯兵之例每名每月給銀五錢計算三千名番兵每年卽需銀一萬九千兩達賴喇嘛商上及大招庫內布施較少每年攢招及念經賞項卽需銀十一萬兩有零此雖無益之費但藏內習俗信佛亦不便徑爾裁減再加以一切日用置買物價核算出入實少贏餘不能再給番兵月餉況此等番兵前此從無給以養贍之事今既每名每年給青稞二石五斗免其徭役又復給以糌粑較之從前一無所得相去懸殊卽不給以月餉已覺欣喜過望斷不敢再萌奢望惟管兵大小番目自當酌予養贍俾資辦公除原設戴琫五名例各給莊田一分新設戴琫一名亦令達賴喇嘛照例撥給莊田一處毋庸再給錢糧外其如琫番目照川省馬兵月餉米折之例每名每年酌給銀三十六兩甲琫照戰兵之例每名每年酌給銀二十兩定琫照守兵之例每名每年酌給銀十四兩八錢共需銀二千六百零八兩爲數無多卽由前藏商上支發此項銀兩令商上於春秋兩季備文送交駐藏大臣衙門轉發該管將備會同戴琫等傳齊番目支

領如有侵漁剋扣一經查出卽行嚴參治罪其番兵應支青稞亦分兩季令該管將備會同戴琫等按名散給。一、唐古忒兵丁應給與軍器火藥認真操演明示賞罰以肅軍紀也。查額設唐古忒兵丁業已議給口糧並免其徭役卽與官兵無異自當遵旨常川訓練並令各處駐防將備就近督同大小番目接期認真教演駐藏大臣每於巡查之便親爲較閱練習純熟者酌加獎賞並將該管之番目記名陞擢如有技藝生疎者嚴行責懲屢教不悛卽予斥革番目等亦分別責降示懲駐防將備俱以所管番兵優劣由駐藏大臣分別等第於年班滿時咨部優等者咨送本省將軍總督提督准予保題仍照舊例陞用次等者祇准咨部議敍毋庸陞用劣等者卽行參革賞罰既明軍紀自昭整肅汛防可資得力至向來調派番兵器械鉛火皆令自備本屬不成事體今已設立額兵三千名每一千名定以五分鳥鎗三分弓箭二分刀矛將查鈔沙瑪爾巴等家產內器械分給如有不敷查向來前後藏大小寺廟中收存較多俱係番民受戒所繳應擇其堅利者商上略如修整按名分給所需弓箭查番民習射者甚多俱用木弓竹箭弓力頗勁尙堪使用製辦亦屬省便查沙瑪爾巴貨產內除每年青稞支給番兵外所餘牛廠徵收酥油尙可值銀五百五十餘兩足數將來製辦弓箭之用操演所需之鉛丸火藥查商上每年差人赴工布製辦火藥邊壩等處有例交商上鉛劚存貯布達拉本屬無用應卽將每年商上所收之鉛彈火藥發給番兵以重操防一濟嚦、聶拉木等處

邊界毋庸另派番兵駐守也。查從前訓練章程祇係託諸空言並未詳定規制今鄂爾喀經官兵大加懲創之後革心革面悔罪投誠斷不虞再有反覆臣等查看情形公同酌議現在定日江孜爲各邊界來藏要路已於各該處酌設備弁兵丁稽查出入又於每處各額設唐古忒兵共五百名隨同操演果能實力奉行數年之後漸成勁旅自足懾服番夷所有各邊界以及札木地方竟無庸安設番兵防守一嚴禁將備弁兵欺凌番兵並役占番兵之弊以實營伍也竊臣前奉諭旨令臣惠齡慎選出色頭等員弁派駐西藏並准駐藏大臣驗看駁換務使派駐官員與唐古忒兵丁聯爲一體實爲永靖邊隅之道現在應換將備臣等卽於隨征滿漢營員內挑選充補嗣後換前後藏及定日江孜官員兵丁總令四川總督遵旨揀選出色頭等員弁派來駐藏不得以平庸之員充數駐藏大臣亦當公同驗看不得稍有徇隱如有營私舞弊欺凌唐古忒兵丁等事令戴琫等稟知駐藏大臣隨時嚴辦設該戴琫等操防怠惰苦累番民亦令將備等稟明究辦如此互相鈐制庶彼此各知顧忌不致徇私骯法日久弊生至新設之番兵三千名俱係定額實數該管將備及戴琫等不得擅行占役若於例外私令跟隨服役轉致差陪乏人一經查出卽行從嚴治罪

又具奏臣等籌議在邊界設兵控禦或於各臺駐藏換班兵內以及打箭鑪以外臺站官兵量爲抽撥聖訓周詳無微不至惟是藏地向來設有汛防其外番人等往來自便毫無稽查實屬不成事體

現在扼要總路共有兩處一係江孜地方與定結帕克哩噶爾達相通爲布嚕克巴哲孟雄宗木等處部落來藏要路且自江孜至薩迦溝行走又可繞往聶拉木一帶邊界一係定日地方爲聶拉木濟瀉絀轄要路又可通往薩喀等處途逕紛歧惟定日江孜兩處爲各部落來藏咽喉必經之路應於江孜添設一汛派守備一員外委一員帶兵三十名駐劄又於定日添設一汛派守備一員把總一員外委一員帶兵四十名駐劄所有添設巡查官弁兵丁應遵旨於藏內及臺站兵丁內抽撥查前藏駐劄遊擊一員守備一員千總二員把總三員外委五員兵四百五十五名後藏駐劄都司一員外委一員兵一百五十名打箭鑪以外共設遊擊一員都司一員守備三員千總二員把總七員外委九員兵八百三十二名應於東臺站內查無夾壩出沒之地及後藏兵丁內尙可酌量抽撥臣等公同籌議擬於察木多抽撥兵四十名拉里抽撥十名後藏抽撥十名以上共抽撥兵六十名應得之項俱照西藏防兵定例支給其應撥調之守備二員把總一員外委二員照例由川省派出所有官員兵丁俱於現在隨征官兵內挑派前往仍照前後藏駐防之例班滿更換所需房屋查明於定日江孜營官寨之旁各撥數十間用資棲止毋庸動項添蓋至藏內不必另議增添統交駐藏大臣督率將弁勤加操演新添之定日江孜汛兵亦即於駐藏大臣巡查之便就近查驗操防以肅營伍等因經軍機大臣議覆具奏奉硃批依議欽此

又會奏章程內開一駐藏大臣每年應親身巡查邊境以重地方也查駐藏大臣同在前藏其駐劄相近之處尙易稽查而前藏迤西直至邊界一帶地方遼闊耳目難周後藏江孜定日又有新設番兵與該二汛綠營官兵均應駐藏大臣親加較閱核其勤惰以示勸懲濟隴聶拉木等處邊界現已定立界址亦須周徧巡查方可諸習情形遇事庶有把握本擬駐藏大臣二人按季輪流前往但藏地入夏以後農事正忙甫交冬令冰雪已盛且邊界距前藏甚遠往返約需兩月有餘若駐藏大臣四季輪往未免諸多窒礙應請於春秋兩季奏明輪流前往後藏巡視邊界順便操演番兵經過地方如有駐防官兵等苦累兵丁番民者准其呈控駐藏大臣隨地查辦懲治至駐藏大臣所用烏拉人夫俱令自行給價不得擾累番民以示體卹一駐藏大臣衙門及文武各員酌定聽差兵丁數目以實操防也查西藏戍兵原因鎮守地方而設若大臣官員等多挑兵丁使喚必致操演乏人殊屬不成事體此等應差兵丁從前原無定額今將各處應差兵丁遵旨再加裁減庶在藏兵丁皆歸實用不致有名無實應請嗣後駐藏大臣衙門應差兵丁每處三十名遊擊八名都司六名守備二員每員四名駐藏司員四名筆帖式二名千總把總每員一名前藏糧員酌定看庫兵丁八名其新設之後藏文員毋庸給與統計應差兵丁不過百餘名而止每遇操演日朝仍著一體操演毋許藉口應差致有曠廢如此則營伍制度愈昭整肅等因經軍機大臣議覆具奏奉硃批依議欽此

十二月又會奏章程內開一西藏官兵所需火藥應就本地配造以節糜費也查駐藏官兵每年操演共需火藥二千餘觔向由內地各營配造運送來藏雖工料自有定價而打箭爐運至前藏需用腳價較多經過番地亦不免有偷竊之弊臣福康安到藏時查得工布地方產礦布達拉現存火藥即係該處配造隨卽差弁前往製造曾經奏明將來火藥如藏地可以就近製辦卽不必由川省遠解來藏致費腳價茲查工布製造火藥每百觔共價銀二十三兩有零所用工料雖較內地昂貴而所用腳價較之內地運來節省至三十餘倍之多兩相比較仍係在藏配製大有節省所有軍需案內運來火藥已到西藏者除軍營用去外尚有餘存現在飭查觔數令各糧員分運前後藏擇高燥地方收貯儘足供數年操演之用尙可毋庸配製俟將現存火藥將次用竣祇敷兩年備用之時再行在藏配造若由駐藏遊擊派人前往工布恐所遣之人未妥或致擾累番民並慮有私造透漏之弊應核定每年操演火藥數目由駐藏大臣衙門發給印票交噶布倫差派誠實番目前赴工布地方製造解送來藏至藏地產鉛甚少現有軍營存曆鉛丸堪以應用俟將次用完時再由川省運解操演火繩亦照向例由川省運解又內地解來弓箭除軍營應用外亦有存餘應並留存前後藏撥給官兵作爲操防之用又後藏向無礦位現於臣福康安進兵時所鑄銅礦十三尊內撥給二尊令於操演時試演準頭其餘俱交布達拉存貯等因具奏奉硃批諸凡皆妥欽此

五十八年四月工部尙書和琳副都統成德具奏爲前藏新設番兵挑選足額一律操演並赴後藏較閱各緣由恭摺奏聞事竊臣等奏請添設唐古忒兵丁三千名分設前後藏定日江孜等處駐防前經軍機大臣議奏奉旨依議欽此欽遵在案查藏中舊例一切兵役總係按戶口分派番民愚蠹若不將皇上格外恩施令商上給與口糧及免其徭役如有人材出衆之人一體按次陞拔之處明白曉諭番民等必不能踴躍從事是以臣等逐條頒發告示遍懸村落去後一月之間紛紛投首情願充當兵丁者甚多茲據前藏遊擊逐一揀選年富力強者一千名造具花名清冊呈報臣等公同點驗俱屬年輕壯健堪以充伍且各番兵皆自備有鳥鎗弓箭刀矛雖與綠營樣式不一但番民習用旣慣自可毋庸更換以節糜費今照奏定玉分烏鎗三分弓箭二分刀矛之例令與駐藏兵丁一齊操演臣等頻加驗閱已覺漸次可觀現在選派綠營熟手數名作爲敎習每日試演臣等察其熟習者酌加賞賚生疎者量予責懲再過數月可望均成勁旅臣等伏思唐古忒兵民向無分別今新挑額設之兵常川操練卽與綠營兵丁無異若與番民無有區別誠恐日久復有逃匿等事兵民雜處難以稽查因趁立法之初諭令彍頭番兵無不樂從目下皆已彍髮再查綠營例有號衣號帽旗幟等件所以肅觀瞻而昭區別今唐古忒兵民裝束如一未爲妥協如爲之另製號衣號帽所費未免過多莫如因地制宜衣帽仍照唐古忒式樣擬令烏鎗兵穿紅褐背心弓箭兵穿白褐背心刀矛

兵穿白褐紅邊背心各書番兵二字以爲分別計所需紅白褐物價無多臣和琳現在已於養廉內照數捐辦再後藏及江孜定日應設番兵二千名據都司守備等呈稟已挑有十分之七均可足額等語查新定章程駐藏大臣於春秋二季輪流前往閱邊察看設立鄂博順道較閱營伍在案今臣成德現無別事應卽起程前赴各邊界巡查鄂博點驗江孜定日新挑番兵統俟臣成德查明另行具奏再據各營官具稟濟嚦聶拉木官寨陸續興修已有十之七八臣成德巡查之便應卽逐一履勘務使堅固完善以期經久等因具奏奉硃批諸凡皆妥知道了欽此

六日又會奏爲查閱後藏各邊界新設番兵及履勘鄂博情形臣成德前與和琳通盤計議江孜爲前後藏往來通衢新設漢官番兵駐防足資稽查毋庸設卡惟定日地方遼闊爲聶拉木宗喀絨轄三處總匯之地實爲緊要查所通絨轄之小路轉爾多通宗喀之小路擦木達杏嶺通聶拉木之小路古喇噶木峒並宗喀共計五處均爲要隘每處設定琫一名番兵二十五名卽於定日現設番兵五百名內就近派撥安設似於聲勢更爲聯絡亦不妨其隨時操演臣於派撥後量加獎賞隨赴交界處所逐一挨查被兵後新修察落均已完竣尙屬堅固足資棲止守禦各邊界外所立鄂博亦俱堆立齊整等因具奏奉硃批欣慰覽之欽此

七月又會奏爲查閱帕克哩定結各卡隘情形查噶爾達地方卡隘二處一名撒迦嶺一名春堆此

二處均與廓爾喀相通。又定結地方卡隘一處。地名擢拉山。此處與廓爾喀、哲孟雄兩路相通。又帕克哩地方卡隘三處。一名哲孟山。與布魯克巴相通。一名哈爾山。與布魯克巴小路相通。一名宗木山。與宗木相連。以上卡隘六處。均歸江孜前後藏大道爲總匯要隘。前臣等會同福康安於江孜奏添守備一員駐防之時。隨公同商酌於此六處設立卡隘。派撥番兵分防巡守。今臣成德親赴各處逐一查勘點驗番兵極其嚴密等因具奏奉硃批知道了欽此。

五十九年五月工部尙書和琳、內閣學士和甯會奏查閱過前後藏漢番官兵及地方甯謐情形來片內開查。五十七年福康安等奏定章程。每年春秋二季駐藏大臣分往各邊界巡閱一次。順道閱兵等因軍機大臣議准在案。彼時臣和琳係會辦之人緣廓藩初服邊疆甫定須得大臣前往巡閱。藉以彈壓起見。現今二載有餘託賴皇上洪福天威廓藩極其小心恭順。其餘邊外如哲孟雄各小部落仰息於人斷無他慮。又經臣和琳各處堆立鄂博。境界分明可期無事。更查衛藏地方較冷。三四月間方始播種。八九月內收割。凡巡閱之期正番民農忙之候雖減從輕騎一切照例發與價值。而所用烏拉人夫在所不免。況邊境俱極甯謐。衛藏凜奉約束。臣等公同商酌似應請旨嗣後駐藏大臣每年於五六月間農閒之時閱邊看兵一次既不致營伍廢弛亦不致有妨農業是否有當伏祈聖訓等因具奏奉硃批是知道了欽此。

# 衛藏通志卷九

鎮撫原目作職掌

謹案衛藏事務向由商上自行經理自乾隆五十七年欽定章程一切大小事件統歸駐藏大臣辦理責任綦重今彙纂鎮撫一門以昭遵守

乾隆五十七年八月二十七日奉上諭向來大臣內才堪辦事之人多留京供職其從前派往駐藏辦事多係中材謹飭之員該大臣等前往居住不過遷延歲月冀圖班滿回京是以藏中諸事任聽達賴喇嘛及噶布倫等率意徑行大臣等不但不能照管亦並不預聞是駐藏大臣竟成虛設嗣後藏中諸事皆當當妥立章程俾資經久不得仍前任聽達賴喇嘛噶布倫等專擅以致滋生弊端欽此

又奉上諭布達拉札什倫布兩處商上向不歸駐藏大臣經營達賴喇嘛班禪額爾德尼平素自奉以及例需應用各項俱聽其自便今改隸駐藏大臣總理亦不可過於嚴切應如在京派令經管阿哥等位家務大臣相似不過代其稽查出納不至如從前爲達賴喇嘛班禪額爾德尼弟兄親族暨商卓特巴等藉

端侵漁至達賴喇嘛班禪額爾德尼自行支用不可管束太過以示體恤欽此。

又奉上諭前後藏所出租賦向歸達賴喇嘛班禪額爾德尼收用又衆蒙古平素崇信佛教樂施喜捨是以布達拉札什倫布兩處商上蓄積稍裕駐藏大臣向不過問其商卓特巴噶布倫等任意侵蝕如商卓特巴及丹津班珠爾札什敦珠布等皆家計富足皆從何來若非侵漁積累何由各擁厚貲嗣後商上一切收支應令駐藏大臣總核凡換班官兵以及駐藏大臣官用己用皆不得於商上稍有侵那其兩處商上出息養贍喇嘛番衆外或有贏餘不妨於唐古忒兵丁添補養贍之用福康安等當向達賴喇嘛等面爲勸諭以大皇帝統屬萬方受其貢賦除每年賞給官員廉俸兵丁錢糧外遇有水旱偏災賑恤蠲貸並建築海塘河堤各工程所費不下億萬萬從無靳惜又善免天下錢糧四次漕米二次亦不下億萬萬斷無將天下貢賦悉入內帑不養天下百姓之理爾達賴喇嘛管轄衛藏雖不敢比大皇帝統屬萬方但卽小可以喻大亦宜思似此存心譬如前輩班禪於四十五年進京蒙大皇帝賞賜駢蕃在京沿途所得及各蒙古布施又復不貲總計不下百餘萬若回後藏後於所得羨餘酌爲施濟何致爲賊匪垂涎乃呼畢勒罕年幼仲巴等又知聚而不知散以致沙瑪爾巴聞而生心唆使賊匪前至札什倫布搶掠一空多藏厚亡盈虛消息理有固然卽比佛法而論亦當以施捨爲心錢財貨物皆係身外之物在俗家尙不容客惜況出家人以空寂爲務者乎當知波羅蜜中施捨爲第一此後商上若有羨餘達賴喇嘛班禪額爾德

尼不可作爲已有。並不得專給喇嘛務須普給番衆。俾僧俗聯爲一體。以期同心保護衛藏。或計算商上支用之外。再有羨餘。不妨亦免衛藏番衆賦納。則人心更爲悅服。倍資得力。欽此。

十一月。大學士公福康安等會奏。衛藏一切。本應駐藏大臣管理。乃向來駐藏大臣惟資坐鎮。不復預聞。積習相沿已久。噶布倫等因達賴喇嘛清淨焚修。不能留心公事。遂假借達賴喇嘛聲勢。營私舞弊。諸事擅專。前此駐藏大臣又復不諳大體。一切委之達賴喇嘛。轉付噶布倫等。任所欲爲。以致藏務日就廢弛。今當嚴定章程之時。必須革除積弊。方可大加整飭。查回疆駐劄大臣。一切皆歸衛奪。其阿奇本伯克等遵照奉行。駐藏大臣職分相同。嗣後駐藏大臣督辦藏內事務。應與達賴喇嘛、班禪額爾德尼平等。自噶布倫以下番目及管事喇嘛分係屬員。事無大小。均應稟駐藏大臣辦理。以肅紀綱。至札什倫布諸務。現因班禪額爾德尼年幼。係歲俸堪布代管。凡遇一切公事。亦令一體稟知駐藏大臣辦理。並於巡邊之便。就近稽查管束。庶衛藏事權歸一。積弊可以永除矣。

又會奏。爲酌定稽查商上收支。並勸諭達賴喇嘛酌蠲賦納。普惠番衆事。臣等欽奉諭旨。布達拉、札什倫布兩處商上收支一切。應令駐藏大臣綜核稽查出入。不至如從前侵漁。至達賴喇嘛、班禪額爾德尼自用公用各項。仍舊聽其自行支用。不可管束太過等。因欽此。臣等公同查核。達賴喇嘛所屬前後藏地方。較爲寬廣。每年番民交納。係以糧石。或以氆氌、大綿鹽劚、酥酒、奶渣、羊腔、茶葉等項。

作爲租賦其遠處寨落難以運者各以銀錢折交惟番民有牛羊羣者係每牛二頭每年交銀錢一圓每羊十隻每年亦交銀錢一圓其隨時布施物件銀兩並無定數除交各項本色外約計所入銀兩共有十二萬七千有零凡有交來物件銀兩銀錢俱係收存大招庫內有商卓特巴三名管理其氆氌藏香及稅課罰贖之項各處布施之物並番民故後例交一半服飾物件俱交商上庫內另有商卓特巴二名管理所有達賴喇嘛公用等項悉皆取給於此計算用項每年正月內布達拉與各大寺廟大小衆喇嘛及前後藏各處喇嘛數萬人會集大招念經二十日謂之默朗穆勒布二月內復集大招念經八日謂之錯四勒布藏俗謂之攢招按喇嘛名數賞給銀錢哈達支給酥油茶葉糌耙需銀七萬九百餘兩又每日念經需用酥油茶葉及各項賞賚每年共需銀三萬九千二百餘兩又每年採買布達拉衆喇嘛食用及各種物料並酬答布施物件共需銀二萬四千四百餘兩所入尙不敷所出又色拉等大寺喇嘛均須養贍若青稞豐收之年並布達拉布施較多年分始有贏餘商上又有小庫一處另派商卓特巴一名經營每年出入如有贏餘物件銀兩歸入小庫存貯如遇不敷之年即將小庫內銀物使用一切用度商卓特巴總司出納亦向噶布倫等呈報前此駐藏大臣從不過問而達賴喇嘛親族及商卓特巴等侵漁舞弊在所不免現在商卓特巴等缺議歸駐藏大臣會同達賴喇嘛秉公揀放不許達賴喇嘛親族管事所有商上一切公用又奉旨令駐藏大臣

總核實可杜絕弊源敬維聖意以達賴喇嘛係出世之人不諳俗務疎於查察左右用事或致串通商卓特巴等乘機舞弊現在商上本非豐裕之時若再爲人侵蝕達賴喇嘛出入用度更形竭蹶是以仰屢聖懷特命代爲查核使其管事之人知所顧忌達賴喇嘛蒙此恩慈自深欽感臣等查濟囉呼圖克圖居住布達拉耳目更近一切弊竇無難就近確查應交駐藏大臣與濟囉呼圖克圖隨時稽核出納如有侵漁舞弊之人濟囉呼圖克圖卽告知駐藏大臣查辦治罪至札什倫布所管番民較前藏爲少所交商上糧賦多係交納物件統計折色本色約合銀六萬六千九百餘兩而每年所用約需銀七萬四千六百餘兩從前各處布施較多每年總有贏餘近年以來布施甚少又經廓爾喀搶掠核計每年出入連布施計算僅敷用度班禪額爾德尼年在幼齡恐爲左右朦混亦當駐藏大臣及濟囉呼圖克圖實力稽核以歸畫一所有達賴喇嘛班禪額爾德尼平素自奉以及例應需用各項自應欽遵諭旨照舊聽其自便不敢過於嚴切以仰副聖慈體恤再達賴喇嘛商上入項及各處布施若有贏餘自應發心施捨惠及番衆臣福康安奏明濟囉呼圖克圖噶拉木絨轄等處被賊侵擾日久應告知達賴喇嘛酌免各該處租賦一兩年以紓民力據達賴喇嘛回稱查明上年被擾地方除濟囉呼圖克圖噶拉木絨轄三處酌免兩年租賦外其餘若宗喀定日噶爾達春堆等處亦擬酌免租賦一年休養民力再圖藏每年俱有欠交租賦擬將五十六年以前積欠全行蠲免仰賴大皇帝洪福黃教

振興商上一有羨餘，隨時酌量或予緩征，或免衛藏賦納，普惠番衆等語。臣等詳加體察，達賴喇嘛經此一番規勸，極知欽仰聖主恩慈，此後竟能常存此心，使僧俗聯爲一體，同心保護衛藏，自必改觀等因，具奏奉硃批，欣慰覽之餘，有旨欽此。

十二月，具奏章程內開：一、達賴喇嘛、班禪額爾德尼與外番通信，應告知駐藏大臣，詳細商酌也。查西藏地方與外番之廓爾喀、布嚕克巴、哲孟雄、宗木等處部落，皆係接壤，向來外番人等來藏，或係布施，或係講論事務，達賴喇嘛等發給書信，原無禁例。但立言不得大體，易爲外番所輕。即如上次廓爾喀滋事之前，曾寄信與達賴喇嘛，講論銀錢辦理，不能妥協，致使藉詞尋衅。今廓爾喀業已悔罪投誠，將來遇有稟請之事，均應由駐藏大臣主持，與達賴喇嘛等商同妥協辦理。即將來廓爾喀部長頭目欲專人來藏，於達賴喇嘛、班禪額爾德尼前，送土物謝過，亦應令駐藏大臣代爲酌定回諭，方可發給，以昭體例。平日如有關係地方事件，俱應聽駐藏大臣辦理，其餘通關布施書信，亦應報明駐藏大臣查驗。又布嚕克巴曾受天朝封號，該處素信紅教，每年遣人來藏，向達賴喇嘛等呈遞布施。哲孟雄、宗木、洛敏湯等小部落半屬外番，半屬藏內，織繁各外番部落差人赴藏，至達賴喇嘛、班禪額爾德尼處布施通問，雖不必概爲禁絕，仍應立法稽查，嗣後各外番部落差人來藏者，由邊界營官查明人數，稟報駐藏大臣，驗放進口，並令江孜定日駐劄備弁，實力稽查，到藏瞻禮。

後所有各該部落稟駐藏大臣者由駐藏大臣給諭其呈達賴喇嘛等稟帖俱應呈送駐藏大臣譯出查驗由駐藏大臣與達賴喇嘛將諭帖酌定發給查點人數再行遣回至噶布倫係達賴喇嘛管事之人不准與各部落私行通信卽各部落有寄信與噶布倫者亦令呈送駐藏大臣與達賴喇嘛商同給諭噶布倫等不准私行發信庶內外之防益昭嚴密

又具奏一蒙古延請喇嘛誦經應由駐藏大臣給照前往以資查考惟向來青海蒙古王公等差人赴藏延請通習經典喇嘛赴該游牧地方誦經教經有真知駐藏大臣前往者亦有私行前往者漫無稽考在青海蒙古等久涵聖澤備位藩封與内地臣僕無異原不必定以限制但經過三十九族番地卽與各外番相通若任其私相往來恐諸弊卽由此而生殊多未便嗣後凡遇蒙古王公等延請喇嘛誦經者俱令西甯等處大臣行文來藏再由駐藏大臣給與執照並咨明西甯辦事大臣以資查考其前往各處外番朝山禮塔喇嘛及赴蒙古地方慕化者亦必須稟明駐藏大臣領照方准前往設有私往者將該管之喇嘛堪布等一體查究

又具奏一駐藏大臣衙門應設譯寫廓爾喀番字通事人役也查駐藏大臣衙門向設譯字房通事各一名祇有譯寫唐古忒字之人從不通曉廓爾喀字跡語言卽唐古忒番民內亦惟近邊一帶尙通廓爾喀語竟無一人能識番字者查巴勒布與廓爾喀語言字跡雖殊尙有兼通之人臣福康安

等進兵時奏明於巴勒布商人中擇其誠實可信者帶往軍營備譯番稟其諳習廓爾喀語言之邊界番民亦酌帶數人作爲通事傳譯語言俱令互相比對以免舛誤今廓爾喀投誠向化按期入貢自有呈遞駐藏大臣稟帖應請添設廓爾喀譯字人役一名通曉廓爾喀語言通事一名另派唐古忒番民三四名令其學習廓爾喀番語字跡以備將來充補應役查向例通事譯字二名每名日支口糧銀六分四釐三絲九毫仍請照舊例支給

又具奏一駐藏大臣衙門繕寫清字滿洲兵丁向來祇設有四名分派兩衙門未免不敷應於成都駐防滿洲兵丁內再添派四名來藏應得錢糧分例換班年分俱照向例辦理仍於前藏漢兵內裁去四名以符額數等因經軍機大臣議復具奏奉旨依議欽此

謹案乾隆十五年以前駐藏大臣接任卸事年月因珠爾墨特那木札爾不法冊檔無存今將自十五年起至五十九年止奉旨駐藏辦事大臣銜名按年編纂

工部侍郎那木札爾乾隆十五年到藏

副都統班乾隆十五年到藏

副都統多爾濟乾隆十六年五月到任換班第回京

副都統舒

春。乾隆十七年七月到任。換那木札爾回京。

成都副都統薩拉善。

乾隆十九年五月到任。換多爾濟回京。

將軍誠毅伯伍彌泰。

乾隆二十一年四月到任。換舒春回京。

副都統官保。

乾隆二十二年十二月到任。換薩拉善回京。

西甯副都統積福。

乾隆二十四年閏六月到任。換伍彌泰回京。

副都統輔鼐。

乾隆二十六年四月到任。換官保回京。

副都統傅景。

乾隆二十七年閏五月到任。換積福回京。

副都統阿彌勒圖。

乾隆二十九年六月到任。換輔鼐回京。

都統瑪瑋。

乾隆三十年九月到任。換傳京回京。

都統官 保。

乾隆三十一年十月到任。  
接阿彌勒圖病故遺缺。

成都副都統托

雲。乾隆三十二年到任。  
任換瑪璫回京。

護軍統領莽古齊。

乾隆三十三年二月  
到任換官保回京。

副都統常

在。乾隆三十五年正月到任。  
換托雲同京。

副都統索

琳。乾隆三十六年六月到任。  
接常在病故遺缺。

副都統恆

秀。乾隆三十八年五月  
到任換索琳回京。

誠毅伯伍彌泰。

乾隆三十九年四月  
到任換莽古齊回京。

副都統留住。

乾隆四十一年二月  
到任換伍彌泰回京。

副都統恆

瑞。乾隆四十二年三月  
到任換恆秀回京。

副都統索琳。乾隆四十四年四月到任，接留保住回京。

副都統保泰。乾隆四十五年七月到任，接索琳病故遺缺。

侍郎博清額。乾隆四十六年九月到任，接換瑞回京。

誠勇公慶麟。乾隆四十八年八月到任，接保泰回京。

副都統留住。乾隆五十年四月到任，接博清額病故遺缺。

副都統雅滿泰。乾隆五十一年五月到任，接保住回京。

成都副都統佛智。乾隆五十三年十二月到任，接慶麟革職之缺。

侍郎巴忠。乾隆五十四年正月到任，接雅滿泰降級之缺。

伊犁參贊大臣舒濂。乾隆五十四年二月到任，接佛智回京。

青海副都統普

福。乾隆五十四年五月到任。換巴忠回京。

阿克蘇領隊大臣雅滿泰。

乾隆五十五年十月到任接舒濂革職之缺。

察哈爾都統保

泰。乾隆五十五年十一月到任接普福降級之缺。

成都將軍成

德。乾隆五十六年十月到任接保泰革職之缺。

四川總督鄂

輝。乾隆五十六年十一月到任接成德出征卸事之缺。

副都統舒

濂。乾隆五十六年十二月到任接鄂輝卸事之缺。

副都統鄂

輝。乾隆五十六年十一月到任接雅滿泰革職之缺。

頭等侍衛額爾登保。

乾隆五十六年十二月到任接舒濂病故遺缺。

工部尙書和

琳。乾隆五十七年閏四月到任接額爾登保出征卸事之缺。

副都統成德。乾隆五十七年十二月到任。接鄂輝革職之缺。

內閣學士副都統和甯。乾隆五十九年三月到任。換成德回京。

工部尙書都統松筠。乾隆五十九年十二月到任。換四川總督和琳赴任。



# 衛藏通志卷十

## 錢法

謹案衛藏地方係由廓爾喀鑄造番錢運來行使仍兌換銀兩運回自乾隆五十七年欽奉諭旨在藏安設鑄座派員監造乾隆寶藏銀錢其廓爾喀番錢永遠停止今照依編纂

乾隆五十七年十一月大學士公福康安等會奏爲酌定鼓鑄銀錢章程仰祈聖訓事竊上年九月內欽奉諭旨廓爾喀所鑄錢文衛藏竟可毋庸行使莫若西藏地方安設鑄座派撥官匠鼓鑄用唐古特字模鑄寶藏字樣通行使用等因欽此茲復欽奉諭旨藏內設鑄改鑄寶藏字樣銅錢所有廓爾喀銀錢嗣後作爲銀兩用完銷除等因欽此仰見我皇上惠敷遠徹使商利民至意伏思衛藏久隸版圖原應通行國寶若有銅礦可開無難就近採辦設鑄鼓鑄惟是藏地素不產銅向來成造佛像俱用巴勒布商人販來銅器銷毀鑄造每觔價銀六錢零若有不敷再赴裏塘西南二十日路程雲南所屬之吉當番地收買熟銅每銅一觔價銀八錢零每年鑄佛約買熟銅四五千觔即需價銀三四千兩腳價仍不在內藏地山上並無林木偶有些小柴枝炭質脆薄不能燒煉生銅若設鑄鼓

鑄寶藏錢文銅効必須運自滇省而滇銅開採日久近來礦苗漸欠旺盛僅敷京局及各省採辦恐難冀供西藏鼓鑄自滇至藏一路崇山峻嶺不能水運腳價實屬不貲計算採買銅價並柴炭人工腳價等項較之內地加至數十倍更須由內地撥運帑項添設官員匠役煩費滋多即使通行使用成本已難合算況藏地拉哩西通各部落番民習使銀錢驟難更易即內地銅錢亦祇行至打箭爐而止自打箭爐直至拉哩全係使用碎銀藏內鑄出銅錢仍恐不能行使糜費更爲不值查從前商上並不鑄造銀錢專賴廓爾喀運來易換因所鑄新錢成色較高遂而居奇擡價欲以一圓當作兩圓行使上年經成德奏明以軍興需用由商上鑄造銀錢一律通行商民稱便今廓爾喀畏威悔罪經臣福康安堅明約束不敢再提一圓當兩圓之語已可永無異議若藏內自鑄銀錢使用使廓爾喀無所居奇卽將來仰蒙恩准復通貿易商民交易公平更可經久無弊至於銀錢成色向來每錢一圓重一錢五分總係攬銅成色過於低潮今若勒令全無攬雜按照輕重兌換銀兩則工價炭火等項賠貼太多不免大虧成本如准其酌量攬銅卽嚴定限制而日久弊生更屬難於稽查應請嗣後商上鑄造銀錢純用紋銀成造不得絲毫攬雜每圓仍重一錢五分紋銀一兩祇換銀錢六圓是銀錢計重九錢易銀一兩以多出一錢作爲鑄錢工本並另鑄一錢之銀錢一種每兩易換九圓五分之銀錢一種每兩易換十八圓均有一錢餘贋成色旣無高下之殊鼓鑄亦免貼賠之累可期永

遠通行卽廓爾喀所鑄錢文同係紋銀彼此均無所藉口所有巴勒布舊錢與商上原鑄錢文每圓總有銅二三分成色較低今若概令繳銷勢所不能祇應將商上原錢及巴勒布舊錢議令每紋銀一兩易換八圓與嗣後鼓鑄足色銀錢示以區別以昭平允至商上鑄錢工匠物料俱由商上備辦將易換銀兩所餘之一錢作爲工本自行經理毋庸動用官項仍交駐藏大臣派員督同噶布倫等監造驗看成色不許稍有攬雜錢上正面輪廓上用唐古特字模鑄乾隆通寶字樣背面用唐古特字模鑄寶藏字樣以昭我國家同軌同文之盛並於正面中間逐年鑄出造錢年分用資查考設有攬銅情弊卽行按年查出將監造之員及該管之噶布倫鑄錢之孜琫濟仲並匠役等從嚴究問罰賠治罪等因具奏奉上諭福康安等奏藏內鼓鑄銀錢章程亦祇可如此辦理藏內旣不產銅所需鼓鑄錢文銅觔仍須向滇省採買至藏一路崇山峻嶺購運維艱自不若仍鑄銀錢較爲省便但閱所繪錢模正面乾隆寶藏四字背面鑄寶藏二字俱用唐古特字模模印並無漢字於同文規制尙爲未協所鑄銀錢正面用漢字鑄乾隆寶藏四字背面用唐古特字亦鑄乾隆寶藏四字以昭同文而符體制已另行模繪錢式發去遵辦欽此

又會奏前藏鼓鑄銀錢最關緊要應請於前藏內再添糧務一員於同知、知州、知縣內派來專管監造銀錢事務由四川總督揀明白勤慎之人赴藏佐理以到藏之日起一年一換以便按年稽查銀

錢成色。如果勤慎出力。由駐藏大臣保奏。倘敢徇私舞弊。即行嚴參辦理。又專派鑄錢仔琫二名。濟仲喇嘛二名。以專責成。又查商上新鑄銀錢。不准絲毫攬雜。成色較高。通行使用。商民稱便。惟查番寨租賦。有以銀錢折交物件者。若商上收納不公。勢必苦累番民。嗣後商上收納銀錢數目。及採買各物。亦照所定兌換之數。按新鑄舊鑄分別折收。不得稍有浮多。以致人心不服等因。經軍機大臣議准在案。

五十八年九月。工部尙書和琳、副都統成德具奏。爲新造乾隆寶藏銀錢。酌量變通。以利番民。仰祈聖鑒。事查從前藏內純用廓爾喀銀錢。以致爲成色高低。滋生事端。去年辦理善後事宜。臣和琳同福康安等遵奉聖明指示。改鑄乾隆寶藏十足銀錢。每銀一兩。換一錢五分重六圓。換一錢重九圓。換五分重十八圓。餘銀一錢。作爲人工火食。其攬銅舊錢。每銀一兩。准換八圓。俱經軍機大臣議覆。奉旨允行在案。臣等初議。原恐廓爾喀商人到藏。唐古特到廓爾喀。彼此交易。皆係足色紋銀。斷不致再有齟齬起見。現在已行一年。有餘廓爾喀貿易之人。在藏買賣。未嘗不用銀錢。臨行皆係易銀而往。卽唐古特貿易之人回藏。亦係易銀前來。是兩處銀錢。彼此皆不出境。亦屬甚便。藏中僧俗番民。及克什米爾巴勒布商人。並內地漢商兵丁等。下餘無知。不論銀之成色高低。單論錢之兌換多寡。自去年迄今。攬銅舊錢與新鑄之一錢重及五分重者。暢行無滯。惟一錢五分重新錢。因換六圓。

之故竟覺停積。臣等再四思維錢法原以通商便民不敢因係臣和琳議奏在前稍存回護試令監造銀錢局員暫將一錢五分重銀錢停鑄一面出示每銀一兩仍准兌換一錢重新錢九圓五分重新銀錢十八圓舊錢雖係一錢五分重亦一例准換九圓試行一月有餘現在上下稱便新舊通行相應奏明嗣後毋庸再鑄一錢五分重銀錢庶商上成本有盈無虧源源接濟可以永遠奉行等因具奏奉硃批知道了欽此。



# 衛藏通志卷十一

## 貿易

謹案衛藏地方爲外番往來貿易人等薈萃之所。南通布嚕克巴東南通雲南屬之番子東通四川屬之打箭鑪以外各土司北通青海、蒙古直達西甯惟西通巴勒布及克什米爾纏頭番民常川在藏居住設廛興販者最多自乾隆五十七年廓藩底定酌議稽查約束章程統歸駐藏大臣經理謹照依編纂。

乾隆五十七年十二月大學士公福康安等會奏唐古特與外番貿易情形查上次廓爾喀滋擾全係沙瑪爾巴主持實非因貿易啓衅向來貿易商民全係巴勒布、克什米爾二種並無廓爾喀本地之人藏內一切食用物件全賴外番一旦嚴禁商販實於藏番不便倘由官爲經理將貨物等項彙齊運至交界派員監察又恐派去員弁藉辭索詐轉啓弊端且藏中貿易俱由巴勒布商夥自行販貨零賣唐古特又無開行承攬之人無從代爲經理前經臣等再四籌畫請將外番商人來藏者酌定次數由駐藏大臣給照往來江孜定日兩汛官弁稽查人數其邊界零星交易彼此常有令該營

官就近隨時約束毋許私越。自己可便番情而示限制。至邊界番民與接壤居住之巴勒布番民就近易換鹽米。至多不過數包。少至升合。未便定以次數限期。此等窮番零星市易。藉謀口食實與到藏商民興販貨物者不同。不得不分別辦理等。因經軍機大臣議覆具奏。臣等查唐古特與外番貿易一事。前因番民等彼此爭利。易起爭端。節經奉旨令福康安等會同詳議。或竟行停止。或於一歲中酌定兩次。或四次。准其通市。仍當官爲經理等。因在案嗣經福康安等節次奏到善後事宜摺內。所定貿易次數。及稽查邊界出入。抽收稅課章程各條。均經臣等議以貿易一事。尙未議定。請俟福康安等接奉諭旨。覆奏到日。再行核議。亦在案。今據福康安等奏稱。貿易一事。廓爾喀資於藏地之物無多。而藏番日用必需邊外物件。如米石、布疋、果品、香料、銅鐵等物。均需向外番購買。似有難於禁絕之勢。臣福康安係辦此事之人。臣和琳係駐藏大臣。必不肯祇顧目前。稍貽後患等語。是唐古特與外番貿易一事。勢難禁絕。自應照舊通商交市。所有福康安等先後奏到貿易事宜各條。一併核議。據稱查明在藏貿易巴勒布商民四十名。商頭三名。克什米爾商民一百九十七名。商頭三名。向俱任其常川興販。往來不絕。駐藏大臣衙門及達賴喇嘛處並無查考。雖經議派第巴一人管理。仍屬有名無實。嗣後應請查明貿易番回。造具名冊。交駐藏大臣衙門存案。每年巴勒布止准貿易三次。克什米爾止准貿易一次。於前赴外番營販貨時。令商頭呈明駐藏大臣由何路行走。給與印

照稽查出入等語均如所奏辦理又據稱請於緊要總路江孜定日二處設立營汛各添設備弁駐劄嗣後貿易出口商民應令該二汛備弁及營官第巴等驗照放行其有自外番來藏商民亦由該二汛官員查明人數稟報駐藏大臣到藏後一體按名註冊立法已為周密仍應令駐藏大臣隨時查察如該商民等或有爭占便宜不安本分並江孜定日備弁暨駐藏大臣衙門章京筆帖式以及該處營官書吏通事人等有藉端需索及得錢縱容出入等弊即行嚴參究治以昭懲戒其布嚕克巴及哲孟雄宗木等處部落有欲來藏瞻禮者往來出入均應一體查察至所稱邊界番民與接壤居住之巴勒布番民就近易換鹽米不過數包至升合不等未便定以次數限期等語此等窮番居住邊界鄰近外番不過零星市易藉謀口食與出口及到藏興販者不同若一概定以次數限期該番等即不免生理無資我皇上加惠番黎一視同仁自應如福康安等所奏毋庸定立次數限期准其照常市易但此等零星貿易即在交界處所互相市販未免漫無稽查駐藏大臣遠在前藏又不能紛紛給照嗣後應令駐藏大臣飭知該管營官就近約束嚴行查核毋許私越如此酌定章程既不致經理非人藉端擾累亦不致任聽商民營私牟利於藏內貿易一事實有裨益又據稱濟嚕拉木抽收稅課毋庸酌減也查邊界地方惟濟嚕拉木抽收稅課尙屬無多向來收稅則例凡巴勒布商民運米在邊界售賣者每米一包抽取一木椀每年約收稅米一百數十石俱運交大昭以



# 衛藏通志卷十二

## 條例原目作章程

謹案自乾隆五十八年欽定章程及大臣奏議均已分載各門謹遵照原案纂成條例彙爲一門以便檢查

### 鎮撫

一、駐藏大臣督辦藏內事務應與達賴喇嘛班禪額爾德尼平等自噶布倫以下番目及管事喇嘛分係屬員事無大小均應稟命駐藏大臣辦理至札什倫布諸務亦俱一體稟知駐藏大臣辦理仍於巡邊之便就近稽查管束

一、達賴喇嘛班禪額爾德尼之呼畢勒罕以及前後藏大小呼圖克圖之呼畢勒罕察木多類烏齊乍  
丫薩喀西甯等處呼圖克圖之呼畢勒罕一經呈報出世指出數名均由駐藏大臣將其姓名生年  
月日用清漢唐古忒三樣字繕寫牙籤貯於欽頒金本巴瓶內先期傳喚喇嘛齊集大昭誦經七日  
屆期駐藏大臣親往監同抽掣

- 一、前後藏遇有噶布倫、戴琫、商卓特巴以下大小番目等缺，統歸駐藏大臣會同達賴喇嘛揀選，分別奏補揀放。其達賴喇嘛、班禪額爾德尼之親族人等，概不准干預公事。
- 一、大寺坐牀堪布喇嘛缺出，俱由駐藏大臣會同達賴喇嘛秉公揀選，給與會印執照，派往住持。其餘小寺堪布喇嘛聽達賴喇嘛自行揀補。
- 一、達賴喇嘛所管大小廟宇喇嘛名數，開造清冊，及噶布倫所管衛藏地方各呼圖克圖所管寨落人家戶，一體造具花名清冊，於駐藏大臣衙門及達賴喇嘛處各存一分，以備稽查。
- 一、藏內喇嘛前往各外番朝山禮塔者，由駐藏大臣給與照票，限以往還日期回藏之日，仍將照票繳銷，不得逗遛邊外。如有潛行私越者，即行究治。
- 一、外番人等來藏布施瞻禮者，由邊界營官查明人數，稟明駐藏大臣驗放進口，事畢後，查點人數，發給照票，再行遣回。
- 一、廓爾喀、布魯克巴哲孟雄、宗木等外番部落，如有稟商地方事件，俱由駐藏大臣主持，其與達賴喇嘛、班禪額爾德尼通問布施書信，俱報明駐藏大臣譯出查驗，並代為酌定回書，方可發給。至噶布倫等，不得與外番私行發信。
- 一、青海蒙古王公等差人赴藏，延請通習經典喇嘛，赴該游牧地方誦經教經者，俱由西甯等處大臣

行文來藏，再由駐藏大臣給與執照，並咨明西甯辦事大臣，以資查考。

一、駐藏大臣每年五六月間奏明輪流一人前往後藏巡視邊界，操閱番兵，所用烏拉人夫俱自行給與價值，不得擾累番民，以示體卹。

一、駐藏大臣衙門向例設有唐古忒通事譯字二名，今增設廓爾喀通事譯字二名，共四名，每名每日給支口糧銀六分四釐三絲九毫，另派唐古忒番民三四名，令其學習廓爾喀番語字跡，以備將來充補。

一、廓爾喀在藏學習漢字學生四名，每人每月支給口糧銀五兩，由商上發給。

職掌

一、理藩院司員一員，管理達木蒙古八旗官兵三十九旗番民事務，承辦駐藏大臣衙門清文稿案，三年更換。

一、達木蒙古官兵共五百三十八戶，在藏當差官兵八十三員名，每月商上發給錢糧，其餘俱在達木地方游牧，聽候調遣。

一、達木八旗固山達八員，佐領八員，驍騎校八員。

一、三十九族總百戶一員，百戶十三員，百長五十三員。

一、三十九族共四千八百八十九戶，每戶每年徵收貢馬銀八分，共徵收銀三百九十一兩一錢二分。  
交納商上。

一、理藩院筆帖式一員，專司駐藏大臣衙門文移繙清譯漢，三年更換。

一、前藏糧務一員，管理倉庫糧餉，承辦駐藏大臣委審案件，三年更換。

一、應支駐藏大臣兩衙門每月豐折加增，及通譯口糧，共銀四百四十三兩零，又應支司員筆帖式二員每月豐折通事口糧，共銀八十五兩九錢零，又應支前藏糧務一員每月折色月費，及通譯口糧，共銀一百三十六兩八錢零，又應支副糧務一員每月折色月費，及通譯口糧，共銀七十一兩三錢，又應支遊擊一員每月折色鹽菜，及通事口糧，共銀四十二兩一錢零，又應支守備一員每月折色鹽菜，共銀三十兩四錢零，又應支千總二員每月折色鹽菜，共銀三十六兩八錢，又應支把總二員每月折色鹽菜，共銀三十四兩四錢，又應支外委五員每月折色鹽菜，共銀四十四兩五錢，又應支兵丁四百五十五名每月餉銀，共二千二百二十九兩五錢，又應支倉夫六名每月口糧，共銀十七兩六錢，以上俱小建扣除。

一、應支關帝廟春秋祭祀銀十六兩，又達賴喇嘛每年承領恩賞銀一千兩，俱年終造報。

一、前藏倉額貯青稞二千七百石，小麥三百石，共三千石。

一、後藏江孜定日分駐官兵二百零八員名。每年共應發月費口糧等項銀一萬二千兩。  
一、副糧務一員專司監造銀錢一年更換。

一、後藏糧務一員專司監放番兵口糧及駐藏大臣委查事務三年更換。

一、拉里糧務一員管理支放兵餉承辦該處委審案件三年更換。

一、拉里各塘汛弁兵三年共需月費口糧銀三萬六千兩零。

一、拉里倉額貯稞麥一千二百石。

一、察木多糧務一員管理支放兵餉承辦該處委審案件三年更換。

一、察木多暨所屬各塘汛官兵三年共需月費口糧銀三萬四千七百兩零。

一、察木多倉額貯稞麥一千二百石。

### 番目

一、噶布倫四名每名每年支俸銀一百兩、大綴四疋戴琫六名每年支俸銀五十兩、大綴二疋由駐藏大臣衙門道具名冊咨送理藩院移咨戶部支領如有陞革事故一併咨報理藩院查核。  
一、噶布倫、戴琫等例得達賴喇嘛撥給寨落莊田一經缺出即查明交代與新任接手之人收管以資辦公毋得據爲已有。

一、噶布倫係三品頂帶。戴琫、仔琫、商卓特巴係四品頂帶。邊缺營官、大缺營官、如琫、業爾倉巴、協爾幫、郎仔轄、希約第巴係五品頂帶。中缺營官、甲琫、達琫、噶廈大中譯、卓尼爾係六品頂帶。小缺營官、定琫、噶廈小中譯、管門、管草料、管糴耙、管帳房、管柴薪、管牛羊廠之各第巴係七品頂帶。

一、應賞頂帶缺內有喇嘛缺出以喇嘛補放俗人缺出以俗人補放每屆年終將陞革喇嘛俗人各名數造冊咨報理藩院備查。

一、噶布倫缺出在管番兵之戴琫、商上管賑目之仔琫、管事之商卓特巴內揀選擬定正陪請旨補放。一、戴琫缺出在新設管番兵之如琫內揀選如不得人再於邊缺營官內揀選擬定正陪請旨補放不得以並未管兵之人充補。

一、四品仔琫、商卓特巴缺出在五品管口糧之業爾倉巴、五品管刑名之協爾幫六品噶廈辦事之大中譯陞補或濟仲喇嘛內揀選陞補。

一、五品業爾倉巴、協爾幫缺出在外管事五品之希約第巴管地方五品之郎仔轄、密本調補管馬廠之六品達木陞補如係喇嘛缺出仍以喇嘛坐補。

一、五品希約第巴密本達木缺出在五品之大缺營官、五品之邊缺營官內調補及六品之噶廈卓尼

爾內揀選陞補。

一、五品邊缺營官缺出以五品之大缺營官調補或以六品之中缺營官六品之甲琫六品之噶廈大中譯陞補。

一、五品大缺營官缺出以七品小缺營官七品小中譯陞補。

一、六品大中譯缺出以六品之噶廈卓尼爾調補或以七品小中譯陞補。

一、七品小缺營官缺出准於東科爾及喇嘛內選用。

一、六品卓尼爾七品小中譯缺出選東科爾内心地明白者挑補。

一、挑取六品卓尼爾七品小中譯七品小缺營官須年至十八歲以上方准當差不得以幼小之人應名充數。

一、布達拉管門管轄杷管草料管帳房管牛羊廠之各第巴聽達賴喇嘛自行揀補。

一、布達拉喇嘛等除業爾倉巴希約第巴向有喇嘛充補數缺仍照舊例按次補用外其餘祇准在布

達拉及大小寺廟充當大小執事將喇嘛揀選噶布倫之例永行停止。

一、邊缺營官與外番接壤約束番民稽查出入最關緊要如果到任三年辦理妥善駕馭得宜即行更

換記名以戴琫等缺陞用倘辦理不善立卽革退。

一、喇嘛補放營官仍在達賴喇嘛前服役者。由駐藏大臣另派委員前往該管地方代理。該喇嘛營官不得私行派人前往。

一札什倫布商卓特巴缺出以歲本森本喇嘛陞用歲俸缺出以濟仲喇嘛陞用森本缺出以傳事之卓尼爾陞用俱會同駐藏大臣給與印照其該處營官各缺仍照定例揀選充補

一札什倫布管茶葉管柴草等喇嘛聽班禪自行揀補

一察多木乍子類烏齊三處呼圖克圖管事之商卓特巴缺出由該呼圖克圖揀選二三名稟明駐藏大臣會同達賴喇嘛補放

一、補放各缺，均由駐藏大臣會同達賴喇嘛選定後，會發清漢唐古忒三樣字印照，給與該番目收執。

一、邊缺營官十四缺。共二十三名。黑人二十二名，喇嘛一名。江卡、與巴塘土司交界堆噶爾本、與納達交界哈拉烏蘇、與三十九族交界錯拉、

**黑人二十二  
名喇嘛一名。江卡、與巴塘土司交界**

堆噶爾本、與納達  
交界

連  
哈拉烏蘇、  
族

三十九  
誤交界

與布魯克  
巴交界 帕克哩、與布魯克  
巴交界 定結、與哲孟  
雄交界 爰拉木、與廓爾  
喀交界 濟嚙、與廓爾  
喀交界

官覺、與三號  
巴交恩

界 品  
補仁、  
奔阿交

界 所屬  
博窩、與  
波

密交  
工布碩卡、與波密  
交界 級轉爾、與廓爾  
喀交界 達壩喀爾。與作木  
朗交界

一、大缺營官十缺，共十九名。黑人十五名。  
喇嘛四名乃東、瓊結、貢噶爾、嵩孜、桑昂曲宗、工布則崗、江

孜、昔孜、脅噶爾、納倉。

一、中缺營官四十二缺，共五十九名。  
黑人四十名  
喇嘛十九名洛隆宗、角木宗、打孜、桑薩、巴浪、仁本、仁

孜、朗嶺、宗喀、撒噶、作崗、達爾宗、江達、古浪、沃卡、冷竹宗、曲水、奪宗、雜

仁、茹拖、鎮莊、子奪、結登、直谷、碩板多、拉里、朗、沃隆、墨竹工、卡爾孜、文

札卡、轉魯、策堆得、達爾瑪、聶母、拉噶孜、嶺、納布、嶺喀爾、朗錯、羊八井、麻

爾江。

一、小缺營官二十四缺，共二十四名。  
黑人十四名  
喇嘛十名金東、拉載、撒拉、浪蕩、頗章、扎溪、色、堆

沖、汪蟄、甲錯、拉康、瓊科爾結、蔡里、曲隆、札稱、折布嶺、札什、洛美、嘉爾布、  
朗茹、哩烏、降、業黨、工布塘。

綠營

一、駐劄前藏遊擊一員、守備一員、千總二員、把總二員、外委五員、漢兵四百五十五名、後藏都司一員、

把總一員、外委一員、漢兵一百四十名。

一、駐劄江孜守備一員、外委一員、漢兵二十名、定日守備一員、把總一員、外委一員、漢兵四十名。

一、駐劄察木多遊擊一員、千總一員、把總一員、外委一員、江卡汛守備一員、把總一員、梨樹汛外委一員、石板溝汛把總一員、外委一員、昂地汛把總一員、碩板多汛千總一員、外委一員、拉里汛把總一員、外委一員、江達汛外委一員、共兵六百十八名。

一、駐藏大臣衙門應差兵丁每處三十名、遊擊八名、都司六名、守備二員、每員四名、駐藏司員四名、筆帖式二名、千總把總每員一名、前藏糧員看庫兵丁八名、每遇操演日期操演毋許藉口應差致有曠廢。

番營

一、戴琫六名、由達賴喇嘛處每名各撥給莊田一分、俾資辦公、如琫每名每年酌給銀三十兩、甲琫每名每年酌給銀二十兩、定琫每名每年酌給銀十四兩八錢、俱由商上支給、此項銀兩令商上於春秋兩季備文送交駐藏大臣衙門、轉發該管將備會同戴琫傳齊番目支領、如有侵漁尅扣情弊、一經查出即行嚴參治罪。

一、額設番兵三千名、每名每年給與青稞二石五斗、分爲兩季、由該管將備會同戴琫等按名散給、如

有侵漁尅扣一經查出卽行嚴參治罪遇有征調再照征兵之例每名每日由商上支給糌粑一觔一、如琫十二名每名管兵二百五十名甲琫二十四名每名管兵一百二十五名定琫一百二十名每名管兵十五名以上大小番目俱由駐藏大臣會同達賴喇嘛揀選年力精壯之人充補發給委牌倘有廢弛軍律者卽行革退。

一、番兵三千名內駐劄前藏一千名駐劄後藏一千名駐劄江孜五百名。

一、番兵三千名每一千名定以五分烏鎗三分弓箭二分刀矛按期操演。

一、番兵服色烏鎗兵穿紅褐背心弓箭兵穿白褐背心刀矛兵穿紅邊白褐背心各書番兵二字。

一、番民挑定額兵者俱由達賴喇嘛發給執照免其一家充當烏拉徭役以示體卹如有事故革退仍將執照繳回。

一、番兵三千名俱係定額實數該管將備及戴琫等不得擅行役占若例外私令跟隨服役以致操防乏人一經查出卽行從嚴治罪。

一、東科爾中如有情願充當番兵及定琫兵目者准其充伍按次陞用不許躐等超拔番兵中如有材技出衆者不但拔補定琫仍一體按次陞擢至戴琫不得以非東科爾世家阻其上進之路。

一、唐古忒兵丁責令該管將備督同番目常川操演駐藏大臣親爲較閱技藝純熟者酌加獎賞併將

一、該管之番目記名陞擢。技藝生疎者嚴加責懲。屢教不悛。卽行斥革。該管之番目亦分別責降示懲。  
一、駐防將備俱以所管番兵優劣爲等。由駐藏大臣於伊等年滿時查優等者咨送本省總督、將軍、提督准予保題。仍照舊例陞用。次等者咨部議敍劣等者卽行參革。  
一、前後藏定日江孜駐防官員由四川總督遵旨揀選頭等出色員弁派來分駐。駐藏大臣秉公驗看。如係以平庸之員充數。立即駁回。不得稍有徇隱。

一、駐防將備弁兵如有營私舞弊。欺凌唐古忒兵丁等事。許戴琫等稟知駐藏大臣隨時嚴辦。如該戴琫番目等操防怠惰苦累番民亦許將備等稟明究辦。  
一、現存火藥俟將次用竣。約敷兩年備用之時。照例在藏酌造。核計每年應需火藥數目。由駐藏大臣衙門發給印票交噶布倫差派誠實番目前赴工布地方製造。運解來藏。倘有私造透漏及擾累該處番民等弊。一經查出從嚴究辦。

一、鉛丸火繩仍照向例由川省運解到藏以備操演。

馬政

一、前藏聽差營馬六十四匹。後藏聽差營馬二十四匹。  
一、自南墩迤西百里之江卡起至江達底塘止四十三塘共塘馬二百二十四匹。

一、前藏迤西底塘起至後藏定日止新設番塘二十四處共番馬九十八匹。

### 貿易

一、在藏居住貿易之巴勒布、克什米爾等准其常川興販查明該番回商頭等名數若干造具清冊交駐藏大臣衙門存案備查。

一、巴勒布每年准貿易三次克什米爾每年准貿易一次於前赴外番營販貨物時該商頭呈明駐藏大臣由何路行走發給執照以便稽查出入。

一、凡在藏貿易之外番商民請領駐藏大臣照票出口過江孜定日由該備弁查驗明確始准放行其自外番來藏者亦由該備弁查明人數報明駐藏大臣一體按名註冊以備查考。

一、唐古忒邊界番民與接壤居住之巴勒布番民就近易換鹽米飭令各該管地方備弁營官就近約束稽查毋許私越。

一、濟嚨聶拉木兩處抽收米石鹽飴及貨物到藏後按包納稅俱照舊例辦理毋得稍有加增。

一、在藏商民等或有爭占便宜不安本分等事聽駐藏大臣隨時查辦如駐藏大臣衙門及各文武員弁衙門書吏通事人等有藉端需索等弊一經查出卽行從嚴參究懲治。

一、江孜定日駐防備弁如有藉端需索外番及擾累商民並或得錢縱容出入等弊一經查出立即從

嚴參革治罪。

錢法

- 一、鑄造銀錢。正面用漢字鑄乾隆寶藏四字。背面用唐古忒字鑄乾隆寶藏四字。
- 一、銀錢以重一錢、重五分兩項搭配鑄造。每紋銀一兩准兌換一錢重新錢九圓、五分重新錢十八圓。其舊錢係一錢五分重者亦一例兌換九圓作爲定價。
- 一、鑄錢銀兩由商上支發。該局鑄出錢文易換銀兩。卽將所換之銀改鑄銀錢。每錢九圓易銀一兩。所餘一錢作爲炭火傾銷之費。
- 一、番寨租賦有以銀錢折交物件者。商上收納時。卽照所定兌換之數。按新鑄舊鑄分別折收。不得稍有浮多。至採買各物亦須公平交易。不得苦累商民。
- 一、鑄錢局內專派仔琫二名、濟仲喇嘛二名。以專責成。
- 一、監鑄局員如果勤慎出力。由駐藏大臣保奏。倘敢徇私舞弊。卽行嚴參辦理。
- 一、租賦
- 一、前後藏所出租賦悉歸達賴喇嘛班禪額爾德尼收用。至商上一切出納應統歸駐藏大臣稽查總核。以杜商卓特巴等侵漁之弊。凡駐藏大臣衙門官用以及換班官兵皆不得於商上稍有侵奪。

一、各寨租賦應按年徵收。清交商上該商卓特巴立限嚴催。經徵之濟仲營官第巴等年清年款不得違限拖延亦不許先一年預徵租賦。如各寨有逃亡絕戶實在田畝拋荒者卽將該戶租賦豁免俟有佃種之人再行照例陞科。

### 差徭

一、藏內凡大族人戶及大寺喇嘛各處免差照票一概停止務使閩藏徭役均平不致窮番苦累如實有勞績者達賴喇嘛告知駐藏大臣方准給票至新設番兵於挑補兵缺時仍准發給照票免出差出缺繳銷。

一、喇嘛番目人等私事往來不得擅用烏拉亦不得私發信票如遇因公差遣有必須烏拉之處須稟明駐藏大臣及達賴喇嘛發給用印照票編定號數始准應付。

### 邊防

一、濟嚨聶拉木、絨轉、喀爾達薩喀、崑布定結、怕克哩沿邊一帶均已設立鄂博駐藏大臣於巡查邊界之便隨時派人堆砌石塊不得日久廢弛致有偷越。

一、江孜地方與定結、怕克哩、喀爾達相通爲布魯克巴哲孟雄等處部落來藏要路且由江孜至薩迦溝行走又可繞往聶拉木一帶邊界其唐古忒營官卽令該處駐防備弁管束。

一、定日地方爲聶拉木、濟嚨、絨轄要路。又可通薩喀等處。其唐古忒營官卽令該處駐防備弁管束。一、定日地方遼闊通絨轄之小路。轄爾多通宗喀之小路。擦木達杏嶺通聶拉木之小路。古喇噶木峒。並宗喀共計五處。每處設定琫一名、番兵二十五名。卽於定日現設番兵五百名內。就近派撥安設。一律隨時操演。

一、喀爾達地方卡隘二處。一名撒甲嶺。一名春堆。均與廓爾喀相通。又定結地方卡隘一處。名擢拉山。與郭爾喀哲孟雄兩路相通。又帕克哩地方卡隘三處。一名哲孟山。與布魯克巴相通。一名哈爾山。與布魯克巴小路相通。一名宗木山。與宗木相通。以上卡隘六處。均歸江孜守備派撥番兵分防守。

